

FABER

INCA IN-LIGHT

Installation Instructions
Use and Care Information

Instructions d'installation
Utilisez et d'entretien

Instrucciones de instalación
Información de uso y cuidado

INLT21SSV
INLT28SSV
INLT35SSV

CONTENTS

Section	Page
Important safety instructions	3
Range hood dimensions	6
Installation height requirements	7
Parts	8
Tools needed	10
Venting method	11
Preparing the cabinet	12
Preparing to mount the range hood	13
Choosing venting method	16
Attach venting: option 1 - rear or top vented	17
Attach venting: option 2 - non ducted recirculating	18
Connecting house power	19
Operating the controls	22
Remote control	23
Cleaning stainless steel	24
Cleaning the filter cover panel	24
Caring for filters	25
Replacing the activated charcoal filter	26
Changing and Inserting the charcoal filter	27
Replacing bulbs	27
Wiring diagram	28
Warranty	29

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS BEFORE YOU START INSTALLING THIS Range Hood

WARNING: - TO REDUCE THE RISK OF A RANGE TOP GREASE FIRE:

- a) Never leave surface units unattended at high settings. Boilovers cause smoking and greasy spillovers that may ignite. Heat oils slowly on low or medium setting.
- b) Always turn hood ON when cooking at high heat or when flambeing food (i.e. Crepes Suzette, Cherries Jubilee, Peppercorn Beef Flambé).
- c) Clean ventilating fans frequently. Grease should not be allowed to accumulate on fan or filter.
- d) Use proper pan size. Always use cookware appropriate for the size of the surface element.

WARNING: - TO REDUCE THE RISK OF INJURY TO PERSONS IN THE EVENT OF A RANGE TOP GREASE FIRE, OBSERVE THE FOLLOWING*:

- a) SMOTHER FLAMES with a close-fitting lid, cookie sheet, or metal tray, then turn off the burner. BE CAREFUL TO PREVENT BURNS. If the flames do not go out immediately EVACUATE AND CALL THE FIRE DEPARTMENT.
- b) NEVER PICK UP A FLAMING PAN - You may be burned.
- c) DO NOT USE WATER, including wet dishcloths or towels - a violent steam explosion will result.
- d) Use an extinguisher ONLY if:
 1. You know you have a Class ABC extinguisher, and you already know how to operate it.
 2. The fire is small and contained in the area where it started.
 3. The fire department is being called.
 4. You can fight the fire with your back to an exit.

* Based on "Kitchen Firesafety Tips" published by NFPA

WARNING - TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK, do not use this fan with any solid-state speed control device.

WARNING - TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRICAL SHOCK, OR INJURY TO PERSONS, OBSERVE THE FOLLOWING:

1. Use this unit only in the manner intended by the manufacturer. If you have any questions, contact the manufacturer.
2. Before servicing or cleaning unit, switch power off at service panel and lock the service disconnecting means to prevent power from being switched on accidentally. When the service disconnecting means cannot be locked, securely fasten a prominent warning device, such as a tag, to the service panel.

CAUTION: For General Ventilating Use Only. Do Not Use To Exhaust Hazardous or Explosive Materials and Vapors.

WARNING - TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRICAL SHOCK, OR INJURY TO PERSONS, OBSERVE THE FOLLOWING:

1. Installation Work And Electrical Wiring Must Be Done By Qualified Person(s) In Accordance With All Applicable Codes And Standards, Including Fire-Rated Construction.
2. Sufficient air is needed for proper combustion and exhausting of gases through the flue (chimney) of fuel burning equipment to prevent backdrafting. Follow the heating equipment manufacturer's guideline and safety standards such as those published by the National Fire Protection Association (NFPA), and the American Society for Heating, Refrigeration and Air Conditioning Engineers (ASHRAE), and the local code authorities.

- 3. When cutting or drilling into wall or ceiling, do not damage electrical wiring and other hidden utilities.**
- 4. Ducted fans must always be vented to the outdoors.**

ALL WALL AND FLOOR OPENINGS WHERE THE Range Hood IS INSTALLED
MUST BE SEALED.

This Range Hood requires at least 24" of clearance between the bottom of the Range Hood and the cooking surface or countertop. This hood has been approved by UL at this distance from the cooktop.

This minimum clearance may be higher depending on local building codes. For gas cooktops and combination ranges, a minimum of 30" is recommended and may be required.

Overhead cabinets on both sides of this unit must be a minimum of 18" above the cooking surface or countertop. Consult the cooktop or range installation instructions given by the manufacturer before making any cutouts.

MOBILE HOME INSTALLATION The installation of this Range Hood must conform to the Manufactured Home Construction and Safety Standards, Title 24 CFR, Part 3280 (formerly Federal Standard for Mobile Home Construction and Safety, Title 24, HUD, Part 280). See Electrical Requirements"

VENTING REQUIREMENTS

Determine which venting method is best for your application. Ductwork can extend either through the wall or the roof.

The length of the ductwork and the number of elbows should be kept to a minimum to provide efficient performance. The size of the ductwork should be uniform. Do not install two elbows together. Use duct tape to seal all joints in the ductwork system. Use caulking to seal exterior wall or floor opening around the cap.

Flexible ductwork is not recommended. Flexible ductwork creates back pressure and air turbulence that greatly reduces performance.

Make sure there is proper clearance within the wall or floor for exhaust duct before making cutouts. Do not cut a joist or stud unless absolutely necessary. If a joist or stud must be cut, then a supporting frame must be constructed.

WARNING - To Reduce The Risk Of Fire, Use Only Metal Ductwork.

CAUTION - To reduce risk of fire and to properly exhaust air, be sure to duct air outside - Do not vent exhaust air into spaces within walls or ceilings or into attics, crawl spaces, or garages.

Cold Weather installations

An additional back draft damper should be installed to minimize backward cold air flow and a non-metallic thermal break should be installed to minimize conduction of outside temperatures as part of the vent system. The damper should be on the cold air side of the thermal break. The break should be as close as possible to where the vent system enters the heated portion of the house.



WARNING

- Venting system **MUST** terminate outside the home.
- **DO NOT** terminate the ductwork in an attic or other enclosed space.
- **DO NOT** use 4" laundry-type wall caps.
- Flexible-type ductwork is not recommended.
- **DO NOT** obstruct the flow of combustion and ventilation air.
- Failure to follow venting requirements may result in a fire.

ELECTRICAL REQUIREMENTS

A 120 volt, 60 Hz AC-only electrical supply is required on a separate 15 amp fused circuit. A time-delay fuse or circuit breaker is recommended. The fuse must be sized per local codes in accordance with the electrical rating of this unit as specified on the serial/rating plate located inside the unit near the field wiring compartment.

ELECTRICAL INSTALLATION WITH WIRING BOX

THIS UNIT MUST BE CONNECTED WITH COPPER WIRE ONLY. Wire sizes must conform to the requirements of the National Electrical Code, ANSI/NFPA 70 - latest edition, and all local codes and ordinances. Wire size and connections must conform with the rating of the appliance. Copies of the standard listed above may be obtained from:

National Fire Protection Association
Batterymarch Park
Quincy, Massachusetts 02269

This appliance should be connected directly to the fused disconnect (or circuit breaker) through flexible, armored or nonmetallic sheathed copper cable. Allow some slack in the cable so the appliance can be moved if servicing is ever necessary. A UL Listed, 1/2" conduit connector must be provided at each end of the power supply cable (at the appliance and at the junction box).

When making the electrical connection, cut a 1 1/4" hole in the wall. A hole cut through wood must be sanded until smooth. A hole through metal must have a grommet.



WARNING

- Electrical ground is required on this Range Hood.
- If cold water pipe is interrupted by plastic, nonmetallic gaskets or other materials, DO NOT use for grounding.
- DO NOT ground to a gas pipe.
- DO NOT have a fuse in the neutral or grounding circuit. A fuse in the neutral or grounding circuit could result in electrical shock.
- Check with a qualified electrician if you are in doubt as to whether the Range Hood is properly grounded.
- Failure to follow electrical requirements may result in a fire.

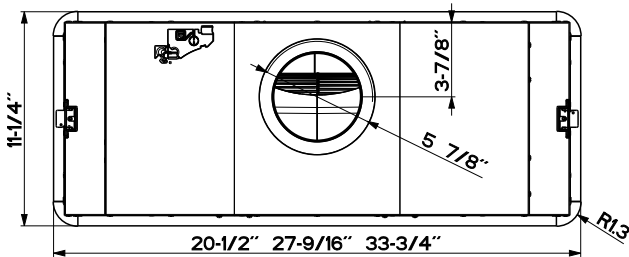
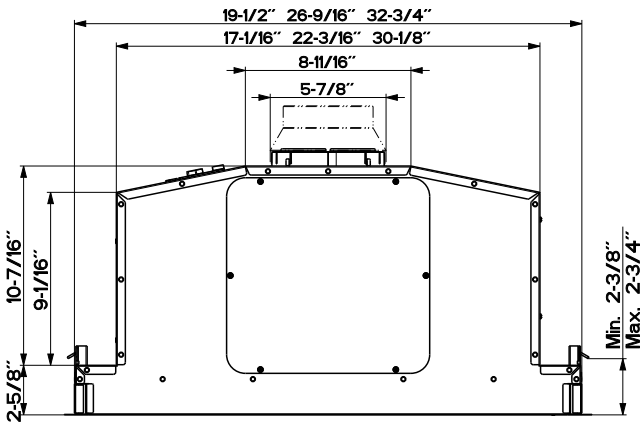
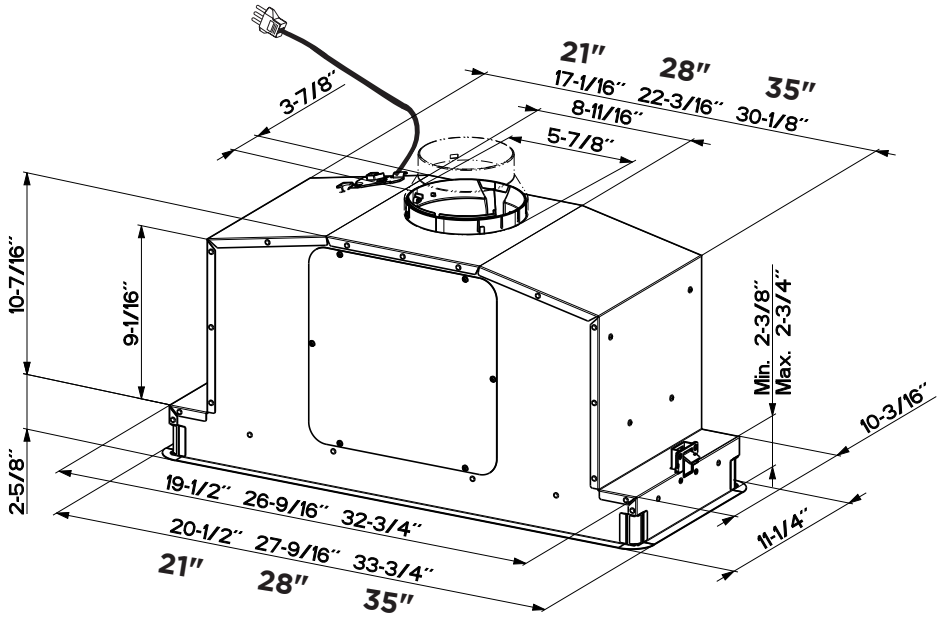
State of California Proposition 65 Warning (US only)

WARNING

This product contains chemicals known to the State of California to cause cancer and birth defects or other reproductive harm.

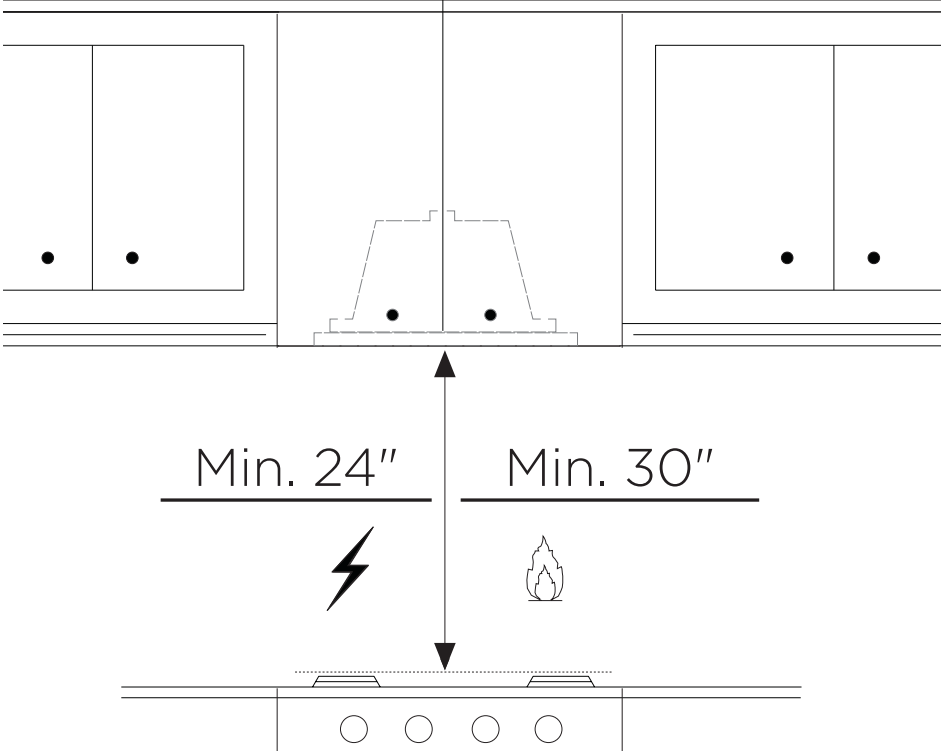
For more information go to www.P65Warnings.ca.gov

RANGE HOOD DIMENSIONS



INSTALLATION HEIGHT REQUIREMENTS






MIN. 24" OVER ELECTRIC / MIN. 30" OVER GAS

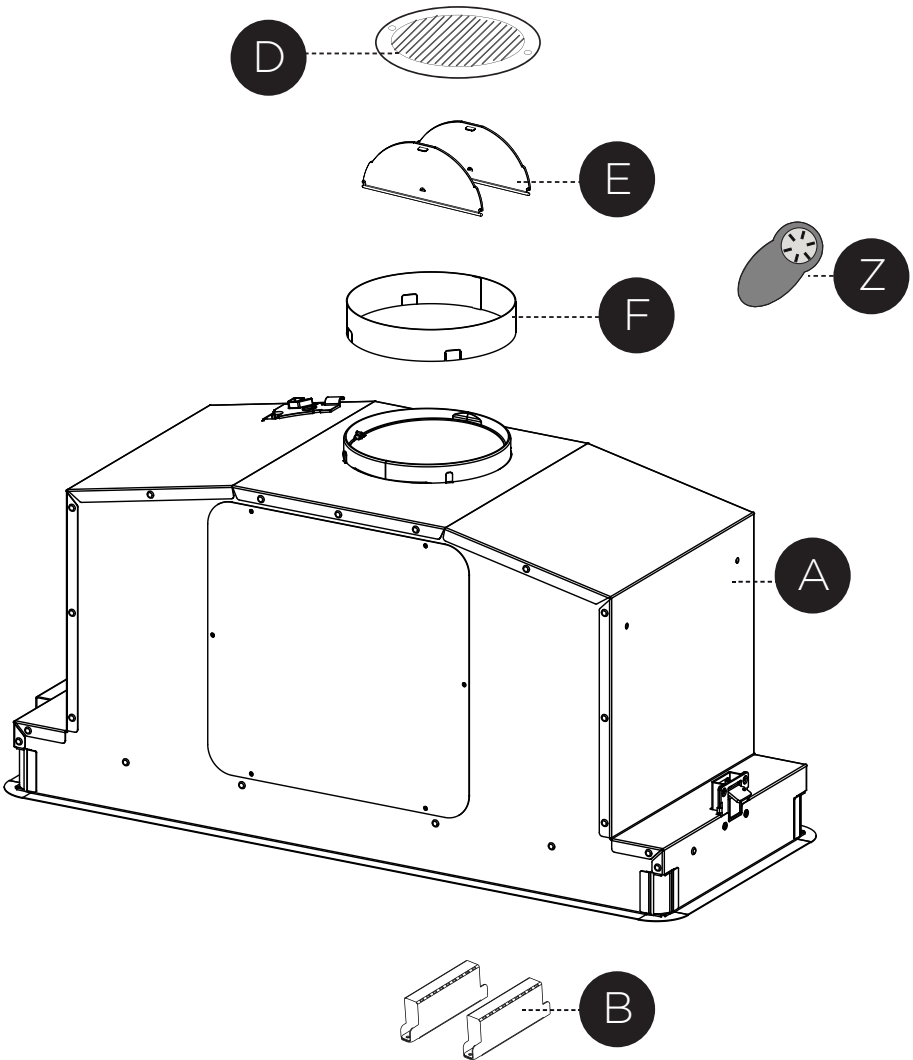


PARTS

PARTS INCLUDED



REF.	PART	QTY
A	Hood body	1
B	Bracket	2
D	Recirculation vent grill	2
E	Damper flaps	2
F	Metallic damper ring	1
Z	Remote Control	1

REF	PART			
G	Pozi Screws (1/8" x 3/8")			2
I	Pozi Screws (1/8" x 5/8")			4
L	Screws plug			2



PARTS (cont.)







PARTS NEEDED

PART	
6" Round Metal Ductwork	
Foil tape	

ACCESSORIES AVAILABLE

ACCESSORY	SKU#
Activated Charcoal Filter Kit	#FILTER1
Activated Charcoal Filter Kit Washable Long Lasting	#FILTER1LL
Direct Connect Wiring Box	#WIREBOX
Standard Liner 24 (Use only with INLT21SSV)	#LINE24ST
Standard Liner 30 (Use only with INLT28SSV)	#LINE30ST
Standard Liner 36 (Use only with INLT28SSV)	#LINE36ST
Pro Liner 36 (Use only with INLT35SSV)	#LINE36PT
Self supporting liner (Use only with INLT28SSV)	#LINSPT301228
Self supporting liner (Use only with INLT28SSV)	#LINSPT361228

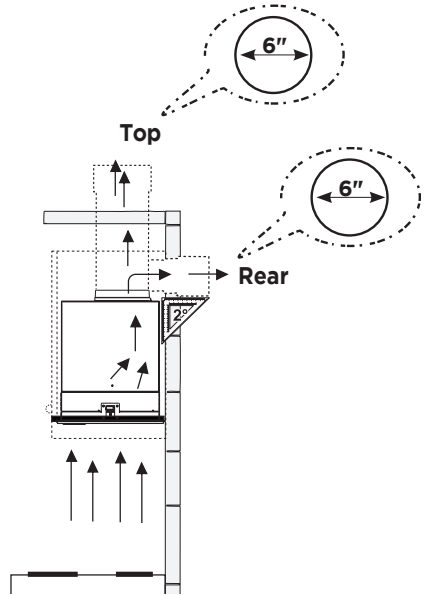
TOOLS NEEDED

TOOL	
Tape Measure	
Pencil	
Electric Drill with 5/16" Drill Bit	
Phillips Screwdriver	
Metal sheers	
Work gloves	

VENTING METHOD

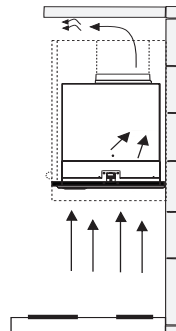
1

Option 1: REAR OR TOP VENTED



Option 2: RECIRCULATING

Requires purchase of
Activated Charcoal
Accessory kit.

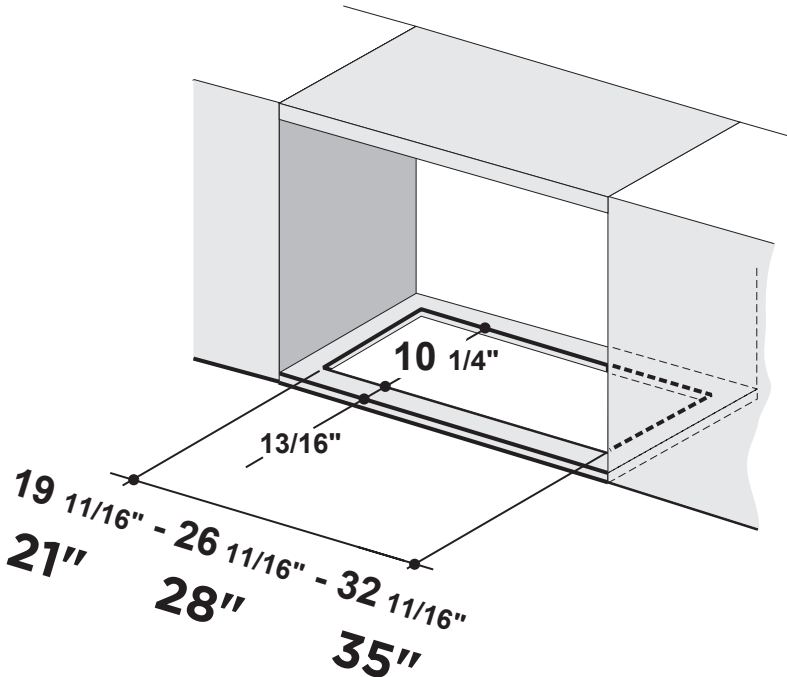


PREPARING THE CABINET

1 The Hood can be installed directly on the underside of the cabinet.

2 If you use the Self supporting liner #LINSPT301228 or #LINSPT361228, please follow the instructions included in the corresponding self supporting liner manual.

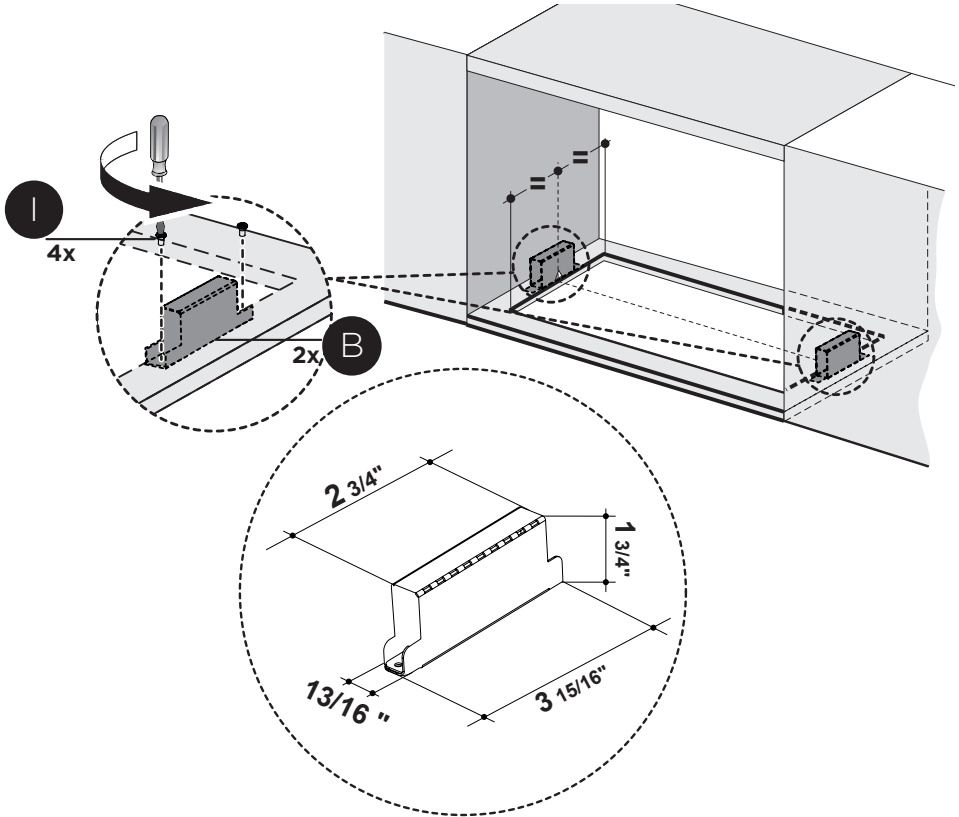
If you do not use the Self supporting liner, create a cut out in the bottom of the cabinet as shown in the illustration.



PREPARING TO MOUNT THE RANGE HOOD

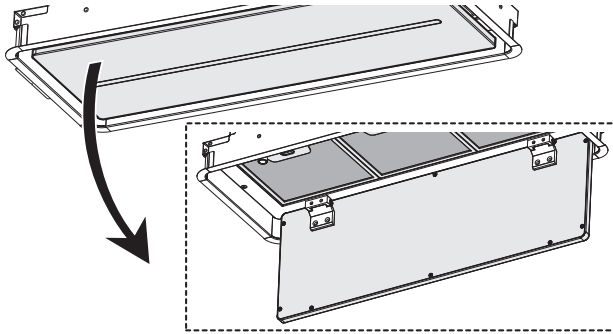
3 Attach the brackets **B** with two screws **I** as shown in the center of the cut out on each side. The edge of the bracket should align with the cut out edge.

If you are installing a Self supporting liner (#LINSPT301228 or #LINSPT361228), brackets need to be attached directly to the bottom lip of the metal liner.



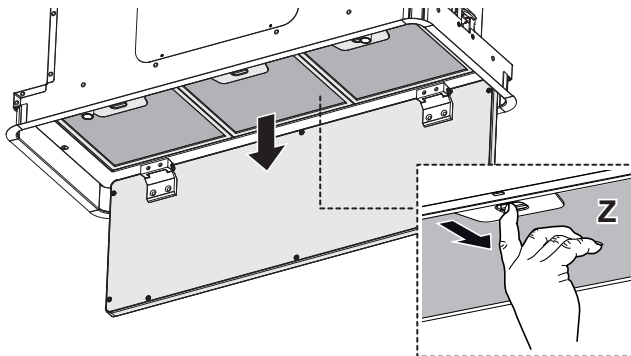
4

Open the filter panel cover away from you by pulling down from the magnetic catch.



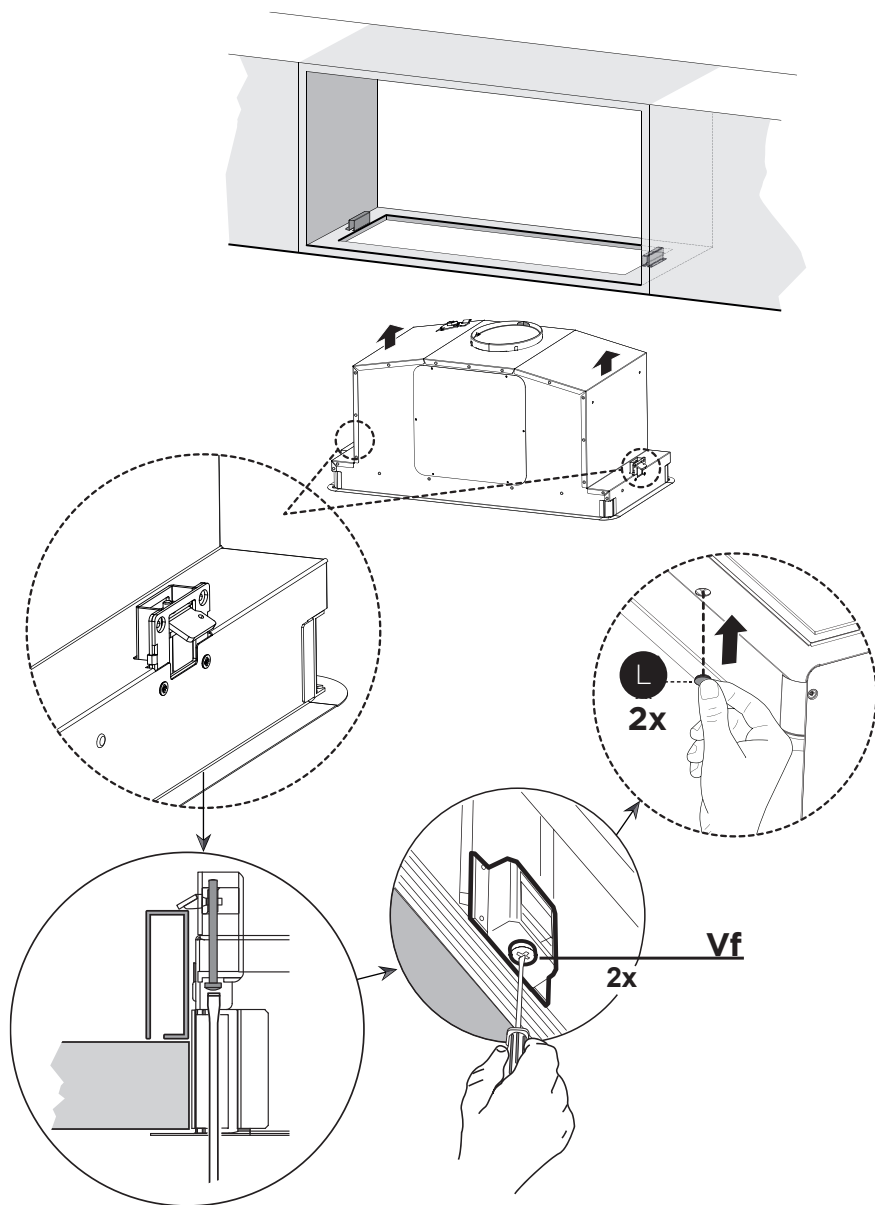
5

Remove the grease filters by pushing the release tab towards the back of the hood.



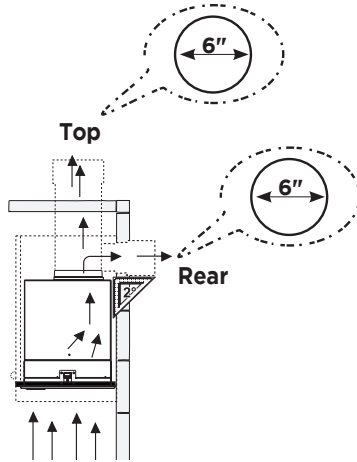
- 6** Insert the hood in the cut out until the side installation clips snap into place above the previously installed side wall brackets. Lock the hood into position by tightening the 2 screws **Vf** from underneath.

Insert the 2 plastic hole covers **L** one on each side into the screw holes.



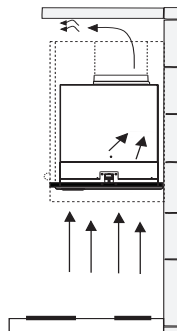
CHOOSING VENTING METHOD

7 Option 1: REAR OR TOP VENTED



Go to Pg.17

Option 2: RECIRCULATING

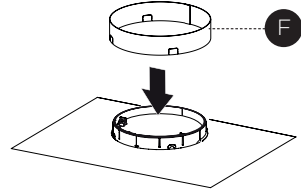


Requires purchase of
Activated Charcoal
Accessory kit.

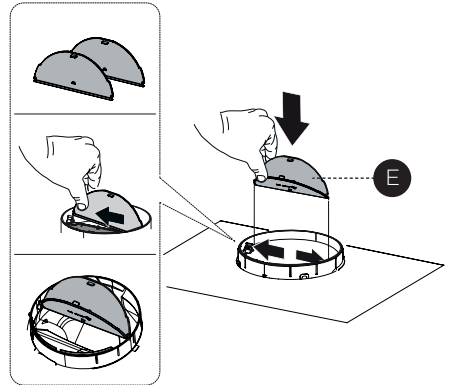
Go to Pg.18

ATTACH VENTING: OPTION 1 - REAR OR TOP VENTED

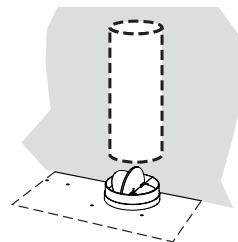
- 1** Install Metal damper ring **F** included with the Hood.



- 2** Install the Damper flaps **E** that are included with hood by snapping the tabs into place inside the top of the hood before connecting ductwork.



- 3** Install Roof or Wall Cap purchased separately. Connect the 6" metal ductwork to the Roof or Wall Cap and then attach ductwork. Seal with foil tape.

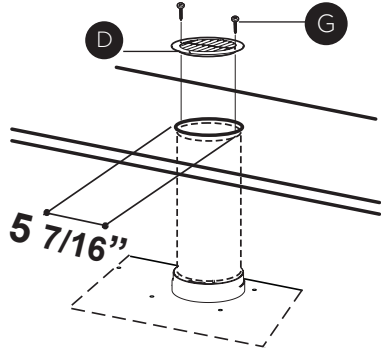


ATTACH VENTING: OPTION 2 - NON DUCTED RECIRCULATING

- 1 For Non-Ducted Recirculation venting route the ductwork to a location above the hood where the discharge is vented back into the room.

Use the included Recirculation Vent Grill (D) to cover the opening. Secure the grill with the 2 screws (G) provided in the Install Kit.

A straight 6" round duct that is at least 15" in length should be used to lead air from the top of the hood exhaust outlet to the exit of the cabinet above.



Required Activated Charcoal Filter
Accessory - sku # - FILTER1
Long Lasting Activated Charcoal Filter
Accessory - sku # FILTER1LL
(purchased separately)



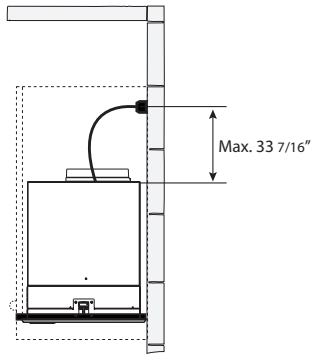
CONNECTING HOUSE POWER

8

ELECTRICAL INSTALLATION WITH CONNECTION CABLE

GROUNDING INSTRUCTIONS This appliance must be grounded. In the event of an electrical short circuit, grounding reduces the risk of electric shock by providing an escape wire for the electric current. This appliance is equipped with a cord having a grounding wire with a grounding plug. The plug must be plugged into an outlet that is properly installed and grounded.

WARNING - Improper grounding can result in a risk of electric shock. Consult a qualified electrician if the grounding instructions are not completely understood, or if doubt exists as to whether the appliance is properly grounded. Do not use an extension cord. If the power supply cord is too short, have a qualified electrician install an outlet near the appliance.

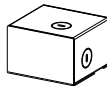


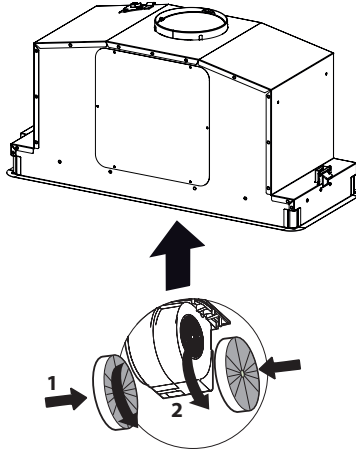
The power cord shall be accessible for inspection after installation.

ELECTRICAL INSTALLATION WITH OPTIONAL WIRING BOX

For permanent wiring, use only the Direct Connect Wiring Box accessory sku WIREBOX, manufactured by Faber.

Direct Connect Wiring Box
Accessory sku # WIREBOX
(purchased separately)



9**FOR NON-DUCTED RECIRCULATION OPTION**

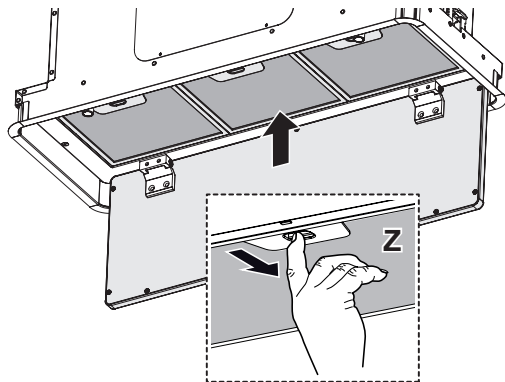
Attach each charcoal filter to the black grid on each side of the blower. Press the charcoal filter tightly to the black grid on the blower side and rotate the filter clockwise (towards the front of the insert hood) until it locks into place. Turn counterclockwise (towards the back of the insert hood) to remove (for more details see paragraph **Changing and Inserting the Charcoal Filter**)

Required Activated Charcoal Filter
Accessory - sku # - FILTER1
Long Lasting Activated Charcoal
Filter Accessory - sku # FILTERILL
(purchased separately)



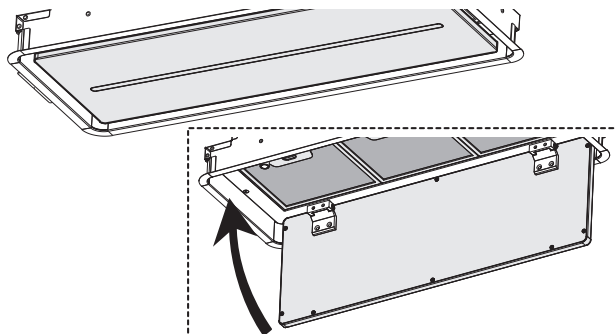
10

Reinstall the grease filters removed previously.



11



Close the filter panel cover by pushing it back into place until the magnetic latch has secured the panel.



OPERATING THE CONTROLS

FOR BEST RESULTS

Start the Range Hood several minutes before cooking to develop proper airflow. Allow the Range Hood to operate for several minutes after cooking is complete to clear all smoke and odors from the kitchen.

Button	Function
	Fan Off Button: Turn the blower Off. The fan can be operated by pressing any of the fan setting buttons.
1	Fan Settings Buttons: Low Speed.
2	Fan Settings Buttons: Medium Speed.
3/i	Fan Settings Buttons: High Speed.
	Hold down the button for 2 seconds to activate the INTENSIVE SPEED, which is timed to run for 10 minutes. At the end of this time it will automatically return to the speed set before. Suitable to deal with maximum levels of cooking fumes.
	Light Button: On/Off switch for the Led lights. Press the LIGHT button to turn the light on, and again to turn off.

NOTE: If your product has had a CFM adjustment, refer to the CFM adjustment manual for the information. Some motor speeds or functions may be reduced.

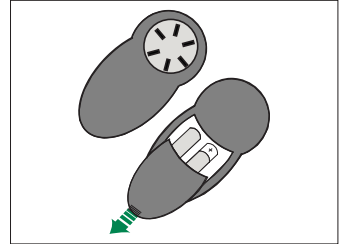
REMOTE CONTROL







Installing the Battery

- The appliance can be controlled using a remote control powered by a 1.5 V carbon-zinc alkaline batteries of the standard LR03-AAA type (not included).
- Used batteries must be disposed of in the proper manner.

Caution:

- Do not place the remote control near heat sources.
- Do not discard the batteries with normal waste, they must be put into the specific containers.
- Tighten the battery cover screw tight.



	Motor	Brief pressure: Motor On/Off.
	-	Decreases the working speed each time it is pressed.
	-	Increases the working speed each time it is pressed.
	Intensive	Increases the working speed each time it is pressed.
	Delay	Brief pressure: Activates/Deactivates the Delay function: automatic switch-off with a 30' delay. The display shows the operating speed and the dot at the bottom right flashes once a second.
	Light	Brief pressure: Lights On / Off.

CLEANING STAINLESS STEEL

Cleaning Exterior surfaces:

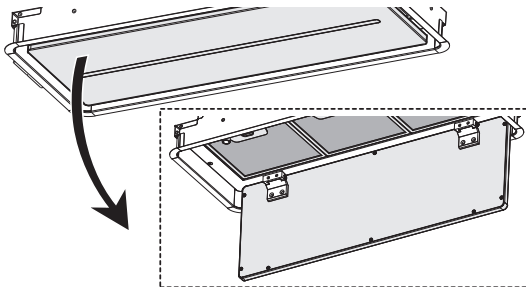
Please note, abrasives and scouring agents can scratch range hood finishes and should not be used to clean finished surfaces.

Stainless Steel finish cleaning instructions:

Clean exterior surfaces with a commercially available stainless steel cleaner.

CLEANING THE FILTER COVER PANEL

1. Open the Panel by pulling it down.
2. Clean the outside with a damp cloth and neutral detergent.
3. Clean the inside using a damp cloth and neutral detergent.
4. Do not use wet cloths or sponges, or jets of water; do not use abrasive substances.

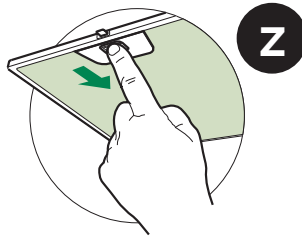


CARING FOR FILTERS

CLEANING METAL GREASE FILTERS

The metal grease filters can be cleaned in hot detergent solution or washed in the dishwasher. They should be cleaned every 2 months use, or more frequently if use is particularly heavy.

1. Open the Panel by pulling it down.
2. Remove the filter, pushing the lever towards the back of the unit and at the same time pulling downward.
3. Wash the filter without bending it, leave it to dry thoroughly before replacing (if the surface of the filter changes color over time, this will have absolutely no effect on its efficiency).
4. Replace, taking care to ensure that the handle faces forward.
5. Cleaning in dishwasher may dull the finish of the metal grease filter.
6. Close the Panel.
7. Completely dry the filters before installing back into the hood. No water should be trapped in the filter before reinstalling.



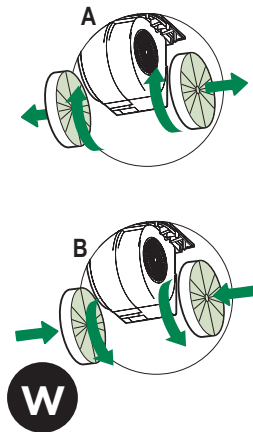
REPLACING THE ACTIVATED CHARCOAL FILTER

The Activated Charcoal Filters (FILTER1) are not washable and cannot be regenerated, and must be replaced approximately every 4 months of operation, or more frequently with heavy usage.

1. Open the Panel by pulling it down.
2. Remove the Filter, pushing it towards the back of the unit and at the same time pulling downward.
3. Remove the saturated Activated Charcoal Filters, as indicated (A).
4. Fit the new Filters, as indicated (B).
5. Replace, taking care to ensure that the handle faces forwards.
6. Close the Panel.

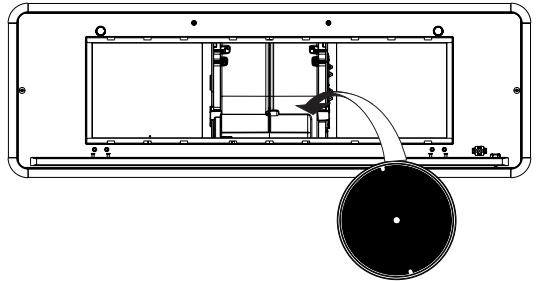
CAUTION: When used in recirculation mode, to Reduce the Risk of Fire and Shock use only conversion kit Model FILTER 1 or FILTERILL.

NOTE: For FILTERILL, Long lasting filters, they can be washed and reused. See instructions included with those filters.

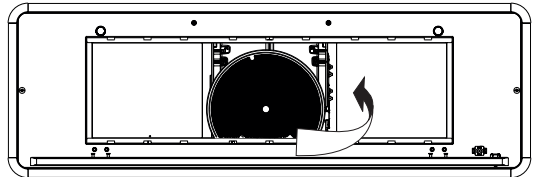


CHANGING AND INSERTING THE CHARCOAL FILTER

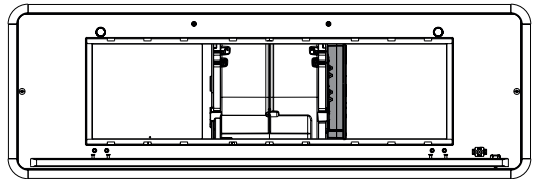
1) Angle the top of the filter up and into the area below the motor and then insert the lower portion of the filter.



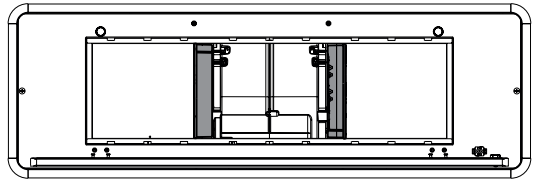
2) Turn the filter to the right around the motor and slide the filter between the motor and side wall.



3) Position the filter on the side of the blower and turn to lock in place.



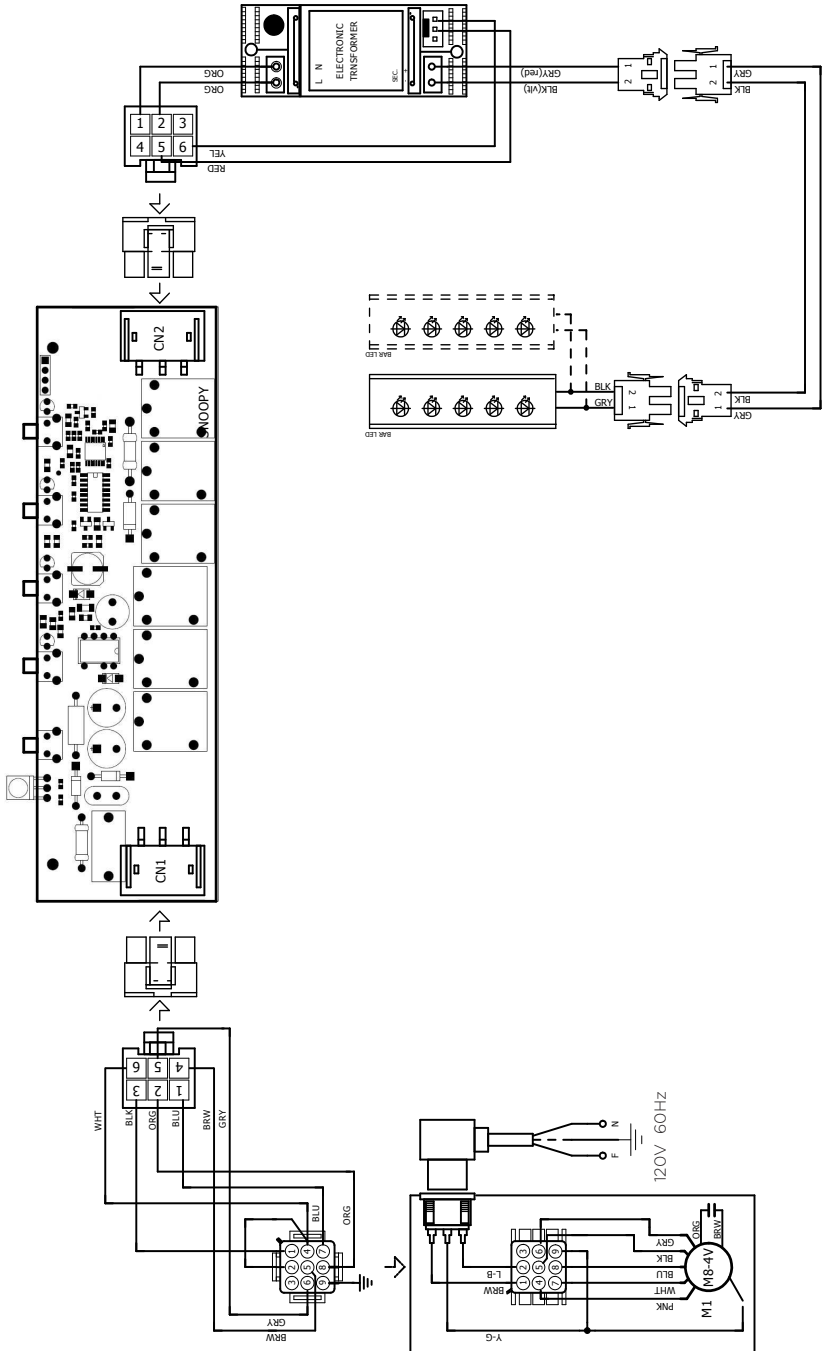
4) Repeat on the left side.



REPLACING BULBS

LED lights must be replaced by Faber factory authorized service.

WIRING DIAGRAM



WARRANTY



FABER CONSUMER WARRANTY & SERVICE

All Faber products are warranted against any defect in materials or workmanship for the original purchaser for a period of 1 year from the date of original purchase (requires proof of purchase). This warranty covers labor and replacement parts. Faber, at its option, may repair or replace the product or components necessary to restore the product to good working condition. To obtain warranty service, contact the dealer from whom you purchased the range hood, or the local Faber distributor. If you cannot identify a local Faber distributor, contact us at (508) 358-5353 for the name of a distributor in your area.

The following is not covered by Faber's warranty:

1. Service calls to correct the installation of your range hood, to instruct you how to use your range hood, to replace or repair house fuses or to correct house wiring or plumbing.
2. Service calls to repair or replace range hood light bulbs, fuses or filters. Those consumable parts are excluded from warranty coverage.
3. Repairs when your range hood is used for other than normal, single-family household use.
4. Damage resulting from accident, alteration, misuse, abuse, fire, flood, acts of God, improper installation, installation not in accordance with electrical or plumbing codes or Faber documentation, or use of products not approved by Faber.
5. Replacement parts or repair labor costs for units operated outside the United States or Canada, including any non-UL or C-UL approved Faber range hoods.
6. Repairs to the hood resulting from unauthorized modifications made to the range hood.
7. Expenses for travel and transportation for product service in remote locations and pickup and delivery charges. Faber range hoods should be serviced in the home.

THIS WARRANTY DOES NOT ALLOW RECOVERY OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, PERSONAL INJURY/WRONGFUL DEATH OR LOST PROFITS. FABER WARRANTY IS LIMITED TO THE ABOVE CONDITIONS AND TO THE WARRANTY PERIOD SPECIFIED HEREIN AND IS EXCLUSIVE. EXCEPT AS EXPRESSLY SPECIFIED IN THIS AGREEMENT, FABER DISCLAIMS ALL EXPRESS OR IMPLIED CONDITIONS, REPRESENTATIONS, AND WARRANTIES INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, ANY IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE.

This warranty gives you specific legal rights that may vary from state to state.

Model#: _____

Serial #: _____

TABLE DES MATIÈRES

Section	Page
Importantes consignes de sécurité	31
Dimensions de la hotte	35
Hauteur requise pour l'installation	36
Pièces	37
Outils requis	39
Méthode de ventilation	40
Préparation de l'armoire	41
Préparation au montage de la hotte	42
Choix de la méthode de ventilation	45
Raccord de ventilation: option 1 - ventilation vers l'arrière ou vers le haut	46
Raccord de ventilation: option 2 - recyclage sans canalisation	47
Branchement à l'alimentation domestique.	48
Utilisation des commandes	51
Télécommande	52
Nettoyage de l'acier inoxydable	53
Nettoyage du panneau de protection du filtre	53
Entretien des filtres	54
Remplacement du filtre à charbon actif	55
Changement et installation du filtre à charbon	56
Remplacement des ampoules	56
Schéma de câblage	57
Garantie	58

IMPORTANTES CONSIGNES DE SÉCURITÉ

VEUILLEZ LIRE ET CONSERVER LA PRÉSENTE NOTICE AVANT DE COMMENCER L'INSTALLATION DE LA HOTTE DE CUISINE

AVERTISSEMENT: - POUR RÉDUIRE LE RISQUE D'UN FEU DE GRAISSE SUR LA TABLE DE CUISSON:

- a) Ne laissez jamais sans surveillance les éléments de la surface de cuisson à température élevée. Les bouillonnements excessifs peuvent provoquer de la fumée et les débordements de graisse peuvent s'enflammer. L'huile doit être chauffée lentement, à une température basse ou moyenne.
- b) Assurez-vous de toujours mettre en marche la hotte lorsque vous cuisinez à température élevée ou préparez un mets flambé (p.ex. crêpes Suzette, cerises jubilé, bœuf flambé).
- c) Nettoyez régulièrement les ventilateurs d'aspiration. Assurez-vous de ne pas laisser de la graisse s'accumuler sur le ventilateur ou le filtre.
- d) Utilisez toujours des poêles et casseroles de la taille appropriée. Utilisez toujours des ustensiles de cuisine de la taille adaptée à celle de l'élément chauffant.

AVERTISSEMENT: - POUR PRÉVENIR LES BLESSURES EN CAS DE FEU DE GRAISSE SUR LA TABLE DE CUISSON, SUIVEZ LES RECOMMANDATIONS SUIVANTES*:

- a) ÉTOUFFEZ LES FLAMMES à l'aide d'un couvercle hermétique, d'une plaque à biscuits ou d'un plateau métallique, puis éteignez le brûleur. FAITES ATTENTION AUX BRÛLURES. Si le feu ne s'éteint pas immédiatement, QUITTEZ LES LIEUX ET APPELEZ LES POMPIERS.
- b) NE PRENEZ JAMAIS UNE CASSEROLE EN FLAMME - Vous pourriez vous brûler.
- c) N'UTILISEZ JAMAIS DE L'EAU, ni un linge à vaisselle ou un torchon mouillé, pour éteindre le feu. Cela pourrait provoquer une violente explosion de vapeur.
- d) Utilisez un extincteur UNIQUEMENT si:
 1. Vous êtes certain qu'il s'agit d'un extincteur de classe ABC et que vous connaissez bien son mode d'emploi.
 2. Le feu est de faible intensité et se limite à l'endroit où il a démarré.
 3. Les pompiers ont déjà été appelés.
 4. Une voie de sortie se trouve derrière vous pendant que vous éteignez les flammes.

* D'après le guide «Kitchen Firesafety Tips» publié par la NFPA aux États-Unis

AVERTISSEMENT - POUR RÉDUIRE LE RISQUE D'INCENDIE OU DE CHOC ÉLECTRIQUE, n'utilisez jamais ce ventilateur en association avec un dispositif de réglage de vitesse à semi-conducteurs.

AVERTISSEMENT - POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, DE CHOC ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURE CORPORELLE, RESPECTEZ LES INSTRUCTIONS SUIVANTES:

1. Utilisez cet appareil uniquement de la façon prévue par le fabricant. Pour toute question, communiquez avec le fabricant.
2. Avant de procéder à l'entretien ou au nettoyage de l'appareil, coupez l'alimentation au niveau du panneau électrique et verrouillez-le pour vous assurer que l'électricité n'est pas rétablie accidentellement. S'il n'est pas possible de verrouiller le dispositif d'interruption de l'alimentation, affichez de façon ferme et bien visible un avis de danger, par exemple à l'aide d'une étiquette sur le panneau.

ATTENTION : Destiné à un usage de ventilation générale uniquement. N'utilisez pas ce dispositif pour l'aspiration de vapeurs ou de matériaux dangereux ou explosifs.

AVERTISSEMENT - POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, DE CHOC ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURE CORPORELLE, RESPECTEZ LES INSTRUCTIONS SUIVANTES :

1. L'installation et le branchement électrique doivent être réalisés par un technicien qualifié

1. **et conformément à tous les codes et normes en vigueur, incluant ceux concernant la construction à l'épreuve du feu.**
2. **Afin de garantir une combustion et une évacuation adéquates des gaz par les conduites de la cheminée des appareils à combustion, une bonne aération est nécessaire pour éviter le refoulement. Respectez les lignes directrices fournies par le fabricant du matériel chauffant, ainsi que les normes de sécurité comme celles publiées par la National Fire Protection Association (NFPA) et la American Society for Heating, Refrigeration and Air Conditioning Engineers (ASHRAE) aux États-Unis, ainsi que les codes en vigueur dans votre région.**
3. **Lorsque vous faites une ouverture ou percez dans un mur ou le plafond, veillez à ne pas endommager les fils électriques ou d'autres dispositifs cachés.**
4. **Les ventilateurs canalisés doivent toujours être raccordés à l'extérieur.**

TOUTE OUVERTURE DANS LE MUR OU LE PLANCHER À PROXIMITÉ DE LA HOTTE DOIT ÊTRE SCÉLLÉE.

Un espace libre d'au moins 24" est requis entre le bas de la hotte et la surface de cuisson ou le comptoir. Cette hotte a été homologuée par l'UL à cette distance de la surface de cuisson. L'espace libre minimal requis peut-être plus grand, selon la réglementation en matière de construction de votre région. Pour les cuisinières à gaz et les cuisinières combinées, un espace minimal de 30" est recommandé et pourrait être exigé.

Les armoires suspendues de chaque côté de l'appareil doivent se trouver à au moins 18" de la surface de cuisson ou du comptoir. Consultez la notice d'installation de la surface de cuisson ou de la cuisinière fournie par le fabricant avant de pratiquer des ouvertures.

INSTALLATION DANS UNE MAISON MOBILE L'installation de cette hotte doit être conforme à la Partie 3280 de la norme Manufactured Home Construction and Safety Standards, Title 24 CFR (précédemment la partie 280 de la norme Federal Standard for Mobile Home Construction and Safety, Title 24, HUD). Consultez la fiche technique électrique"

CRITÈRES DE VENTILATION

Déterminez quelle méthode de ventilation est mieux adaptée à votre application. Les conduits peuvent passer par le mur ou le toit.

Pour garantir une meilleure efficacité, la longueur des conduits et le nombre de coudes doivent être le plus limités que possible. Le diamètre des conduits devrait être uniforme. N'installez pas deux coudes ensemble. Utilisez un ruban pour canalisations afin de sceller tous les joints du système de conduits. Utilisez un calfeutrage pour sceller les ouvertures dans le mur extérieur ou le plancher, autour du clapet.

Il n'est pas recommandé d'utiliser des conduits flexibles. Les conduits flexibles provoquent une contre-pression et de la turbulence qui diminuent grandement l'efficacité de l'appareil.

Assurez-vous que l'espace libre dans le mur ou le plancher est suffisant pour le conduit d'évacuation avant de pratiquer les ouvertures. Ne coupez jamais une poutre ou un chevron, sauf si c'est absolument nécessaire. S'il s'avère nécessaire de couper une poutre ou un chevron, la construction d'un renforcement est requise.

AVERTISSEMENT - Pour réduire le risque d'incendie, utilisez uniquement des conduits métalliques.

ATTENTION - Pour réduire le risque d'incendie et pour évacuer adéquatement l'air, assurez-vous de raccorder les conduits à l'extérieur - Ne diffusez pas l'air d'évacuation dans des espaces à l'intérieur des murs ou du plafond, ou encore à l'intérieur d'un grenier, d'une galerie technique ou d'un garage.

Installation dans les climats froids

Le système de ventilation doit prévoir un registre antirefoulement supplémentaire pour réduire le flux d'air froid inverse, ainsi qu'une barrière thermique non métallique pour réduire la conduction des températures extérieures. Le registre doit être installé du côté air froid par rapport à la barrière thermique. La barrière thermique doit être positionnée le plus près que possible de l'endroit où le système de ventilation pénètre dans la partie chauffée de la maison.



AVERTISSEMENT

- Le système de ventilation **DOIT** déboucher à l'extérieur.
- **NE FAITES PAS** déboucher les conduits dans un grenier ou un autre endroit fermé.
- **N'UTILISEZ PAS** un clapet de sècheuse mural de 4".
- Il n'est pas recommandé d'utiliser des conduits flexibles.
- **N'ENTRAVEZ PAS** le flux de l'air de combustion et de ventilation.
- Le non-respect des exigences en matière de ventilation pourrait entraîner un incendie.

FICHE TECHNIQUE ÉLECTRIQUE

Une alimentation de courant alternatif de 120 volts à 60 Hz est requise sur un circuit à fusible distinct de 15 ampères. Il est recommandé d'installer un fusible temporisé ou un disjoncteur. Le fusible doit être calibré conformément aux codes en vigueur pour les caractéristiques nominales électriques de l'appareil, indiquées sur la plaque signalétique située à l'intérieur de l'appareil, à proximité du compartiment des câblages externes.

INSTALLATION ÉLECTRIQUE AVEC BOÎTIER DE CONNEXION

CET APPAREIL DOIT ÊTRE UNIQUEMENT BRANCHÉ À L'AIDE DE FILS DE CUIVRE. Le calibre des fils doit être conforme aux critères de la dernière édition du National Electrical Code, de l'ANSI/NFPA 70 et de l'ensemble des codes et réglementations en vigueur. Le calibre des fils et les connexions doivent être adaptés aux caractéristiques nominales de l'appareil. Il est possible de se procurer un exemplaire des normes indiquées ci-dessus en communiquant avec:

National Fire Protection Association
Batterymarch Park
Quincy, Massachusetts 02269 (États-Unis)

Cet appareil devrait être branché directement au sectionneur à fusible (ou au disjoncteur) par un câble flexible de cuivre avec blindage ou gaine non métallique. Laissez un peu de jeu dans le câble pour permettre le déplacement de l'appareil si des travaux d'entretien s'avéraient nécessaires. Un raccord de conduit homologué par l'UL de 1/2" doit être installé aux deux extrémités du câble d'alimentation (au niveau de l'appareil et de la boîte de liaison).

Lors de la réalisation du branchement électrique, réalisez un trou de 1 1/4" dans le mur. S'il s'agit d'un trou dans le bois, il doit être poncé pour le rendre lisse. S'il s'agit d'un trou dans le métal, un passe-fils est requis.



AVERTISSEMENT

- Une mise à la terre électrique est requise pour cette hotte.
- N'UTILISEZ PAS un tuyau d'eau froide pour la mise à la terre si celui-ci est branché par des joints en plastique, par des rondelles non métalliques ou d'autres matériaux.
- N'UTILISEZ PAS une conduite de gaz pour la mise à la terre.
- N'INSTALLEZ PAS un fusible sur le circuit neutre ou le circuit de mise à la terre. La présence d'un fusible dans le circuit neutre ou de mise à la terre peut entraîner un choc électrique.
- Consultez un électricien qualifié si vous n'êtes pas certain de la mise à la terre de la hotte.
- Le non-respect des exigences de la fiche technique électrique pourrait entraîner un incendie.

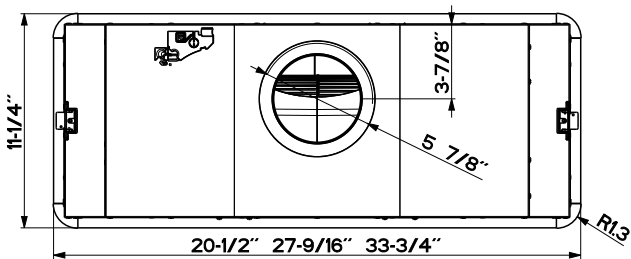
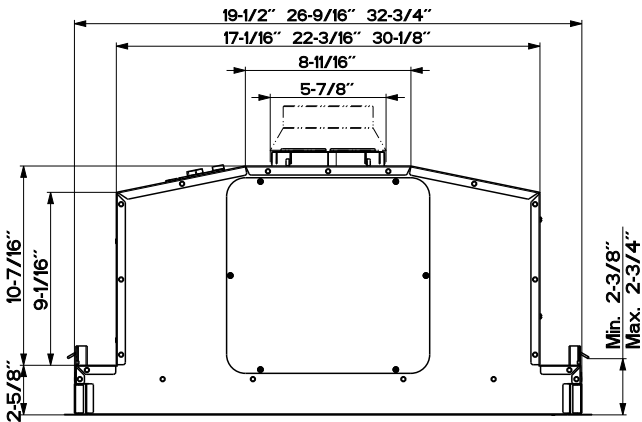
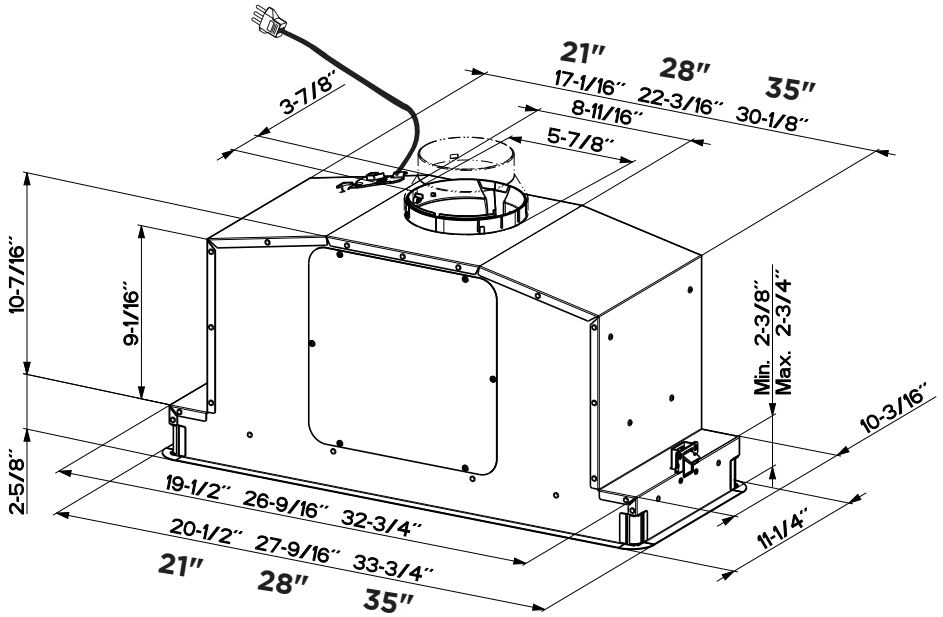
Avertissement relatif à la proposition 65 de l'État de Californie (États-Unis uniquement)

⚠ AVERTISSEMENT

Ce produit contient des éléments chimiques que l'État de Californie considère comme étant cancérigènes ou causant des malformations congénitales ou d'autres troubles de la reproduction.

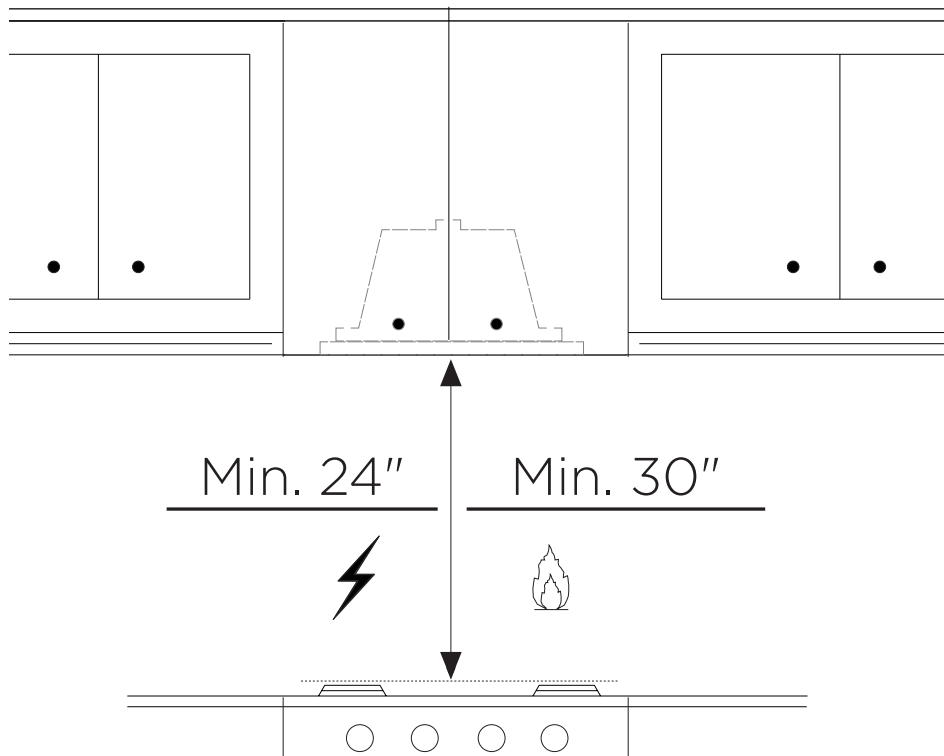
Pour de plus amples renseignements, consultez le site www.P65Warnings.ca.gov

DIMENSIONS DE LA HOTTE



HAUTEUR REQUISE POUR L'INSTALLATION






MIN. 24" AU-DESSUS D'UNE SURFACE ÉLECTRIQUE /
MIN. 30" AU-DESSUS D'UNE SURFACE AU GAZ

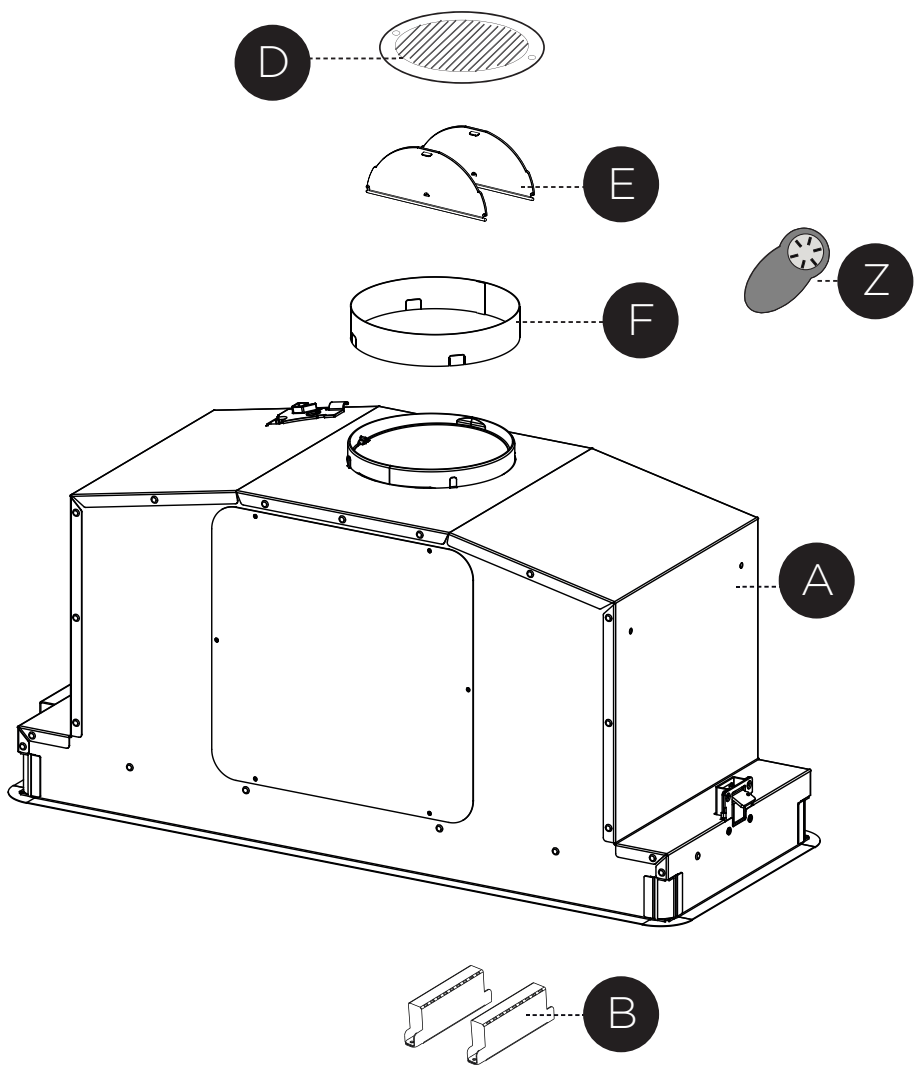


PIÈCES

PIÈCES INCLUSES



RÉF.	PIÈCE	QTÉ
A	Bâti de la hotte	1
B	Brides de fixation	2
D	Grille d'évent de recyclage	2
E	Volets de registre	2
F	Anneau métallique du registre	1
Z	Télécommande	1

RÉF.	PIÈCE			
G	Vis à tête Pozidriv (1/8" x 3/8")			2
I	Vis à tête Pozidriv (1/8" x 5/8")			4
L	Caches à vis			2



PIÈCES (suite)







PIÈCES REQUISES

PIÈCE	
Conduit métallique 6" circulaire	
Ruban métallique	

ACCESSOIRES DISPONIBLES

ACCESSOIRE	SKU#
Kit de filtre à charbon actif	#FILTER1
Kit de filtre à charbon actif lavable longue durée	#FILTER1LL
Boîte de câblage à connexion directe	#WIREBOX
Garniture standard 24 (Utiliser uniquement avec INLT21SSV)	#LINE24ST
Garniture standard 30 (Utiliser uniquement avec INLT28SSV)	#LINE30ST
Garniture standard 36 (Utiliser uniquement avec INLT28SSV)	#LINE36ST
Garniture Pro 36 (Utiliser uniquement avec INLT35SSV)	#LINE36PT
Garniture autoportante (Utiliser uniquement avec INLT28SSV)	#LINSPT301228
Garniture autoportante (Utiliser uniquement avec INLT28SSV)	#LINSPT361228

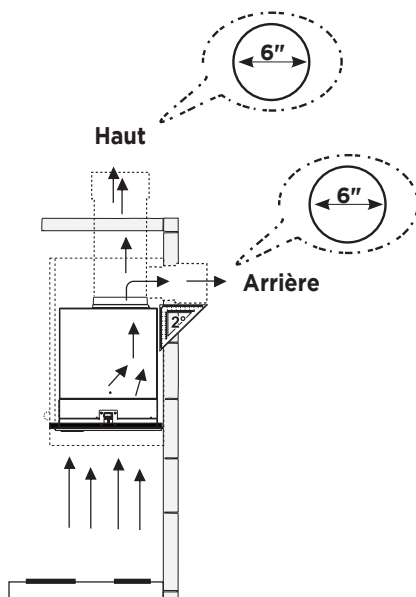
OUTILS REQUIS

OUTILS	
Ruban à mesurer	
Crayon	
Perceuse électrique avec mèche de 5/16"	
Tournevis cruciforme	
Cisailles à métaux	
Gants de sécurité	

MÉTHODE DE VENTILATION

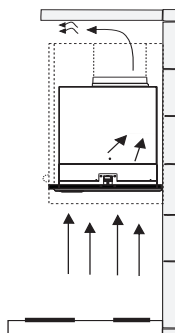
1

Option 1: VENTILATION VERS L'ARRIÈRE OU VERS LE HAUT



Option 2: RECYCLAGE

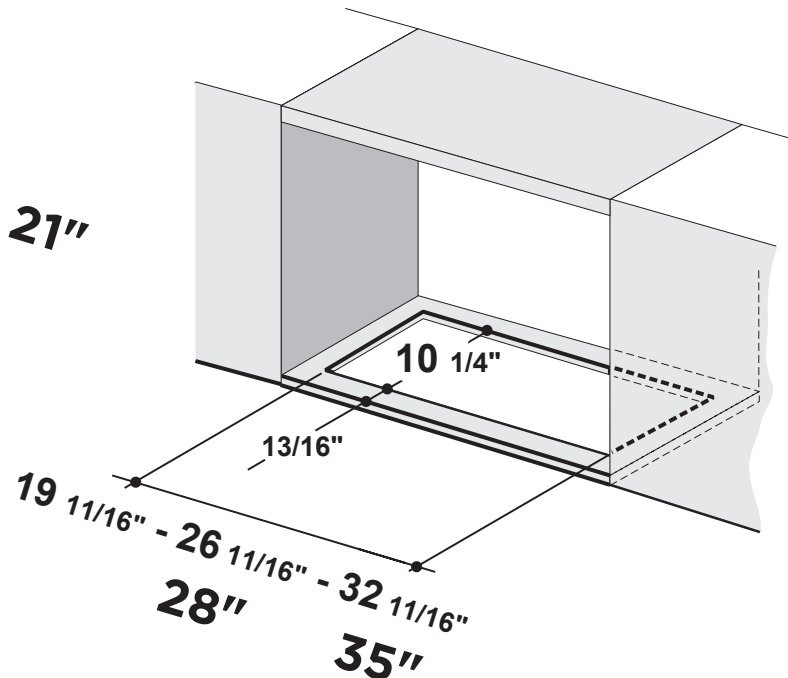
Exige l'achat de la trousse de l'accessoire à charbon actif



PRÉPARATION DE L'ARMOIRE

- 1 La hotte peut être installée directement sur la face inférieure de l'armoire
- 2 Si vous utilisez la garniture autoportante # LINSPT301228 ou # LINSPT361228, suivre les instructions incluses dans le manuel de la garniture autoportante correspondant.

Si vous n'utilisez pas la garniture autoportante, créer une découpe dans le bas de l'armoire comme indiqué sur l'illustration.

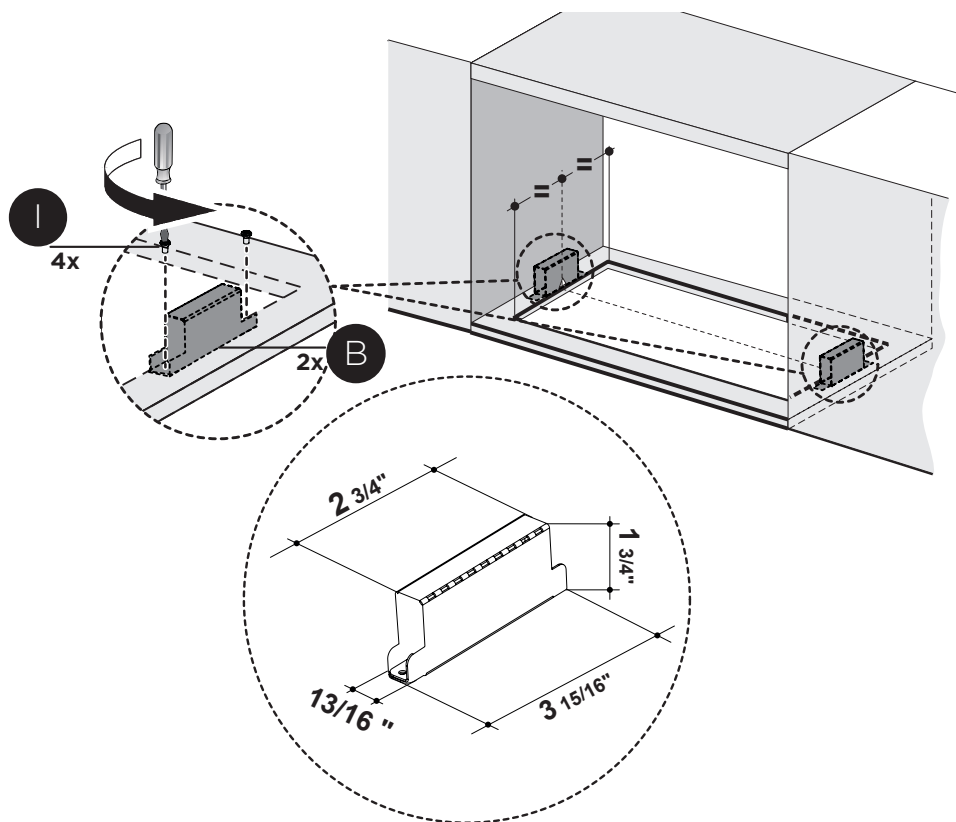


PRÉPARATION DU MONTAGE DE LA HOTTE

3

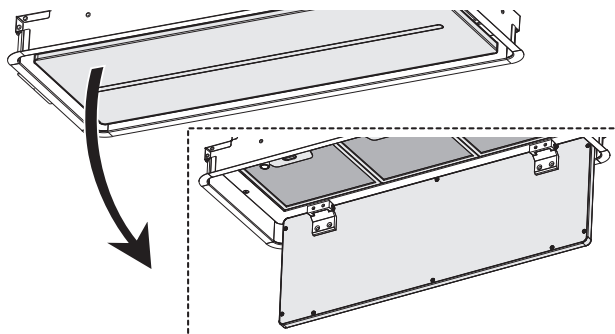
Fixez les brides **B** avec deux vis **I**, comme illustré, au centre de chaque côté de l'ouverture. Le bord de la bride doit être aligné avec le bord de l'ouverture.

Si vous installez une garniture autoportante (#LINSPT301228 ou #LINSPT361228), les supports doivent être fixés directement sur la lèvre inférieure de la garniture métallique.



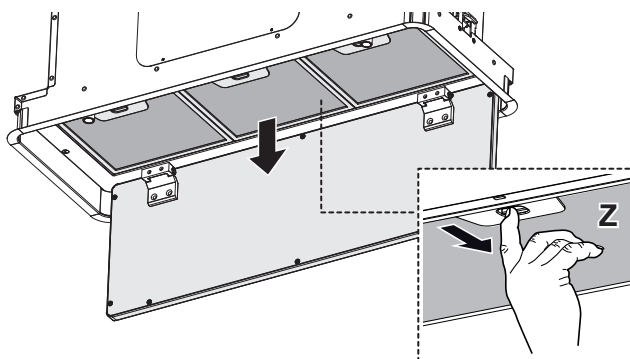
4

Ouvrez le panneau de protection du filtre loin de vous en le tirant vers le bas pour le détacher du dispositif de retenue magnétique.



5

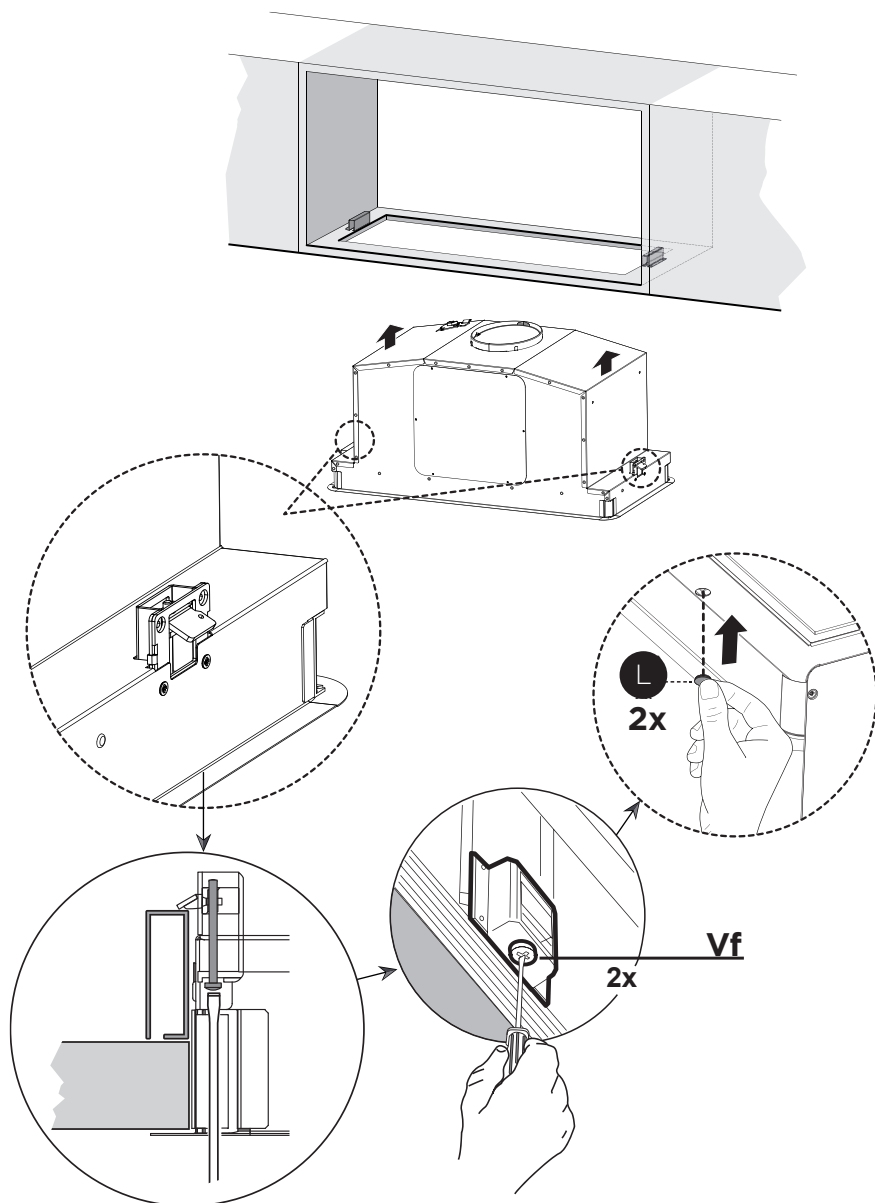
Retirez les filtres à graisse en poussant les pattes de dégagement vers l'arrière de la hotte.



6

Insérez la hotte dans l'ouverture jusqu'à ce que les fixations s'enclenchent dans les brides latérales installées précédemment. Verrouillez la hotte en place en serrant les 2 vis **Vf** du dessous.

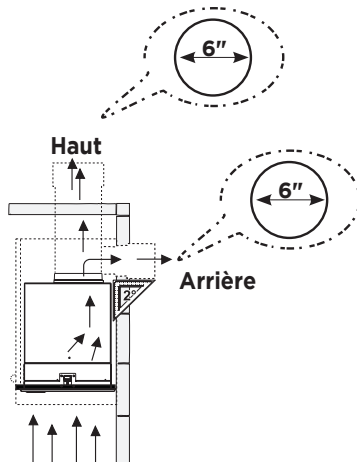
Insérez les deux caches de plastique **L**, un de chaque côté des trous des vis.



CHOIX DE LA MÉTHODE DE VENTILATION

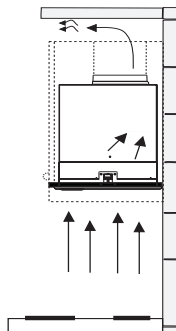
7

**Option 1: VENTILATION VERS
L'ARRIÈRE OU VERS LE HAUT**



**Allez
à la p. 46**

Option 2: RECYCLAGE

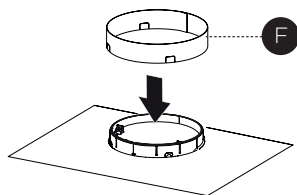


Exige l'achat de la
trousse de l'accessoire à
charbon actif

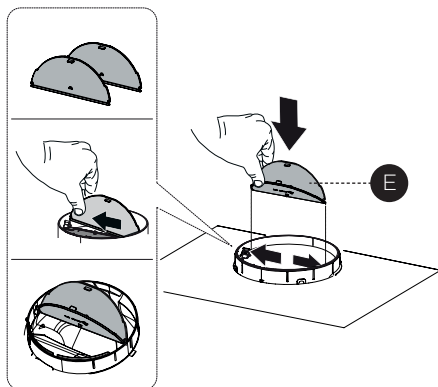
**Allez
à la p. 47**

RACCORD DE VENTILATION: OPTION 1 - VENTILATION VERS L'ARRIÈRE OU VERS LE HAUT

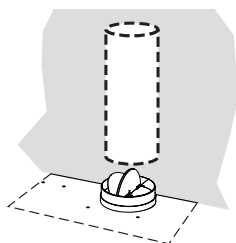
- 1** Installez l'anneau métallique du registre **F** compris avec la hotte.
compris avec la hotte.



- 2** Installez les volets du registre **E** inclus avec la hotte en enclenchant les pattes en place dans le haut de la hotte avant de raccorder les conduits.



- 3** Installez le clapet de toiture ou le clapet mural acheté séparément. Raccordez le conduit métallique de 6" au clapet de toiture ou au clapet mural, puis raccordez les conduits. Scellez en utilisant le ruban métallique.



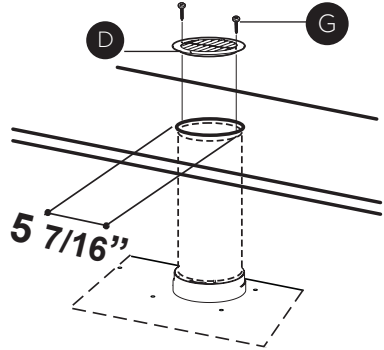
RACCORD DE VENTILATION: OPTION 2 - RECYCLAGE SANS CANALISATION

1

Pour la ventilation avec recyclage sans canalisation, dirigez les conduits à un emplacement au-dessus de la hotte où l'air évacué est retourné dans la pièce.

Utilisez la grille d'évent de recyclage **D** incluse pour couvrir l'ouverture. Fixez la grille à l'aide des 2 vis **G** fournies dans la trousse d'installation.

Un conduit rond droit de 6", d'une longueur minimale de 15", doit être utilisé pour acheminer l'air de l'évacuation du haut de la hotte jusqu'à l'extérieur de l'armoire située au-dessus.



Filtre à charbon actif requis - No
d'article: FILTER1
Filtre à charbon actif longue durée - No
d'article: FILTERILL
(acheté séparément)



BRANCHEMENT À L'ALIMENTATION DOMESTIQUE

8

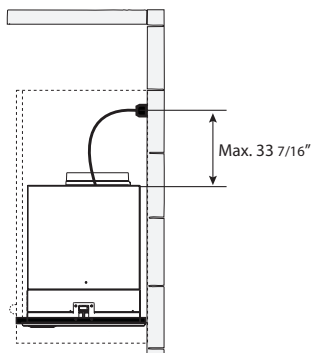
INSTALLATION ÉLECTRIQUE AVEC CÂBLE DE CONNEXION

INSTRUCTIONS DE MISE À LA TERRE Cet appareil doit être mis à la terre. La mise à la terre réduit le risque de choc électrique en cas de court-circuit, car elle fournit un fil d'évacuation au courant électrique. Cet appareil est muni d'un cordon présentant un fil de mise à la terre, avec une fiche de mise à la terre. La fiche doit être insérée dans une prise correctement installée et mise à la terre.

AVERTISSEMENT - Une mise à la terre inadéquate peut entraîner un choc électrique.

Consultez un électricien qualifié si vous ne comprenez pas parfaitement les instructions de mise à la terre ou si vous avez des doutes quant à la mise à la terre de l'appareil.

N'utilisez pas de rallonge. Si le cordon d'alimentation est trop court, demandez à un électricien qualifié d'installer une prise à proximité de l'appareil.

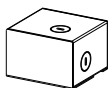


Le câble d'alimentation électrique doit être accessible pour permettre son inspection après l'installation.

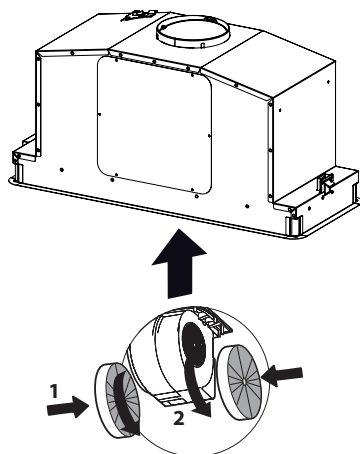
INSTALLATION ÉLECTRIQUE AVEC BOÎTIER DE CONNEXION EN OPTION

Pour établir des connexions permanentes, utilisez exclusivement le boîtier de connexion directe accessoire (numéro d'article WIREBOX), fabriqué par Faber.

Boîtier de connexion directe
accessoire, no d'article
WIREBOX
(acheté séparément)



9

POUR OPTION SANS CANALISATION, AVEC RECYCLAGE D'AIR

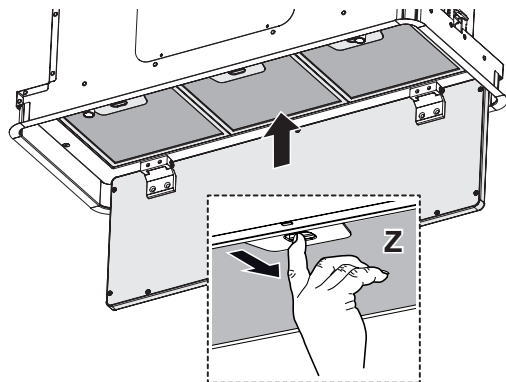
Fixez les filtres à charbon à la grille noire de chaque côté du ventilateur. Pressez fermement le filtre à charbon contre la grille noire de chaque côté du ventilateur et faites tourner le filtre dans le sens des aiguilles d'une montre (vers l'avant de la hotte encastrable) jusqu'à ce qu'il soit verrouillé en place. Faites tourner dans le sens contraire des aiguilles d'une montre (vers l'arrière de la hotte encastrable) pour l'enlever (pour de plus amples informations, consultez le paragraphe **Changement et installation du filtre à charbon**).

Filtre à charbon actif requis - No d'article: FILTER1
Filtre à charbon actif longue durée - No d'article: FILTERILL
(acheté séparément)

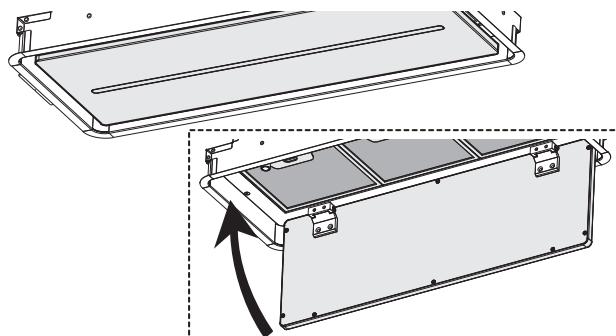


10

Remettez en place les filtres à graisse enlevés précédemment.

**11**





Fermez le panneau de protection du filtre en le poussant en place jusqu'à ce que le mécanisme de verrouillage s'enclenche.



UTILISATION DES COMMANDES

POUR DE MEILLEURS RÉSULTATS

Activez la hotte quelques minutes avant de commencer à cuisiner pour créer un flux d'air adéquat. Laissez la hotte fonctionner quelques minutes après avoir fini de cuisiner pour absorber toute la fumée et les odeurs de la cuisine.

Bouton	Fonction
 1 2 3/i 	
	Bouton Arrêt du ventilateur: éteint le ventilateur. Le ventilateur peut être allumé en appuyant sur l'un ou l'autre des boutons de réglage. Tenez ce bouton enfoncé pendant 2 secondes pour activer la fonction de désactivation retardée, qui éteindra automatiquement le ventilateur après 15 minutes de marche.
1	Boutons de réglage du ventilateur: vitesse réduite.
2	Boutons de réglage du ventilateur: vitesse moyenne.
3/i	Boutons de réglage du ventilateur: vitesse élevée.
	Tenez le bouton enfoncé pendant environ 2 secondes pour activer la VITESSE INTENSIVE, pour une durée de 10 minutes. Après ce délai, la vitesse retournera automatiquement à la vitesse sélectionnée précédemment. Utile pour contrer les émanations maximales de cuisson.
	Bouton pour l'éclairage: Interrupteur Marche/Arrêt pour l'éclairage à DEL. Appuyez sur le bouton d'éclairage pour mettre l'éclairage en marche, et une nouvelle fois pour l'éteindre.

REMARQUE: Si votre produit a fait l'objet d'une régulation du débit, reportez-vous au manuel du régulateur de débit pour obtenir les renseignements. Certaines vitesses ou fonctions du moteur peuvent être réduites.

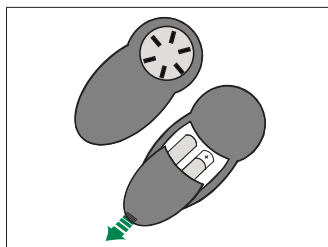
TÉLÉCOMMANDE







Installation de la pile

- Il est possible de commander l'appareil à l'aide d'une télécommande alimentée par une pile carbone/zinc alcaline 1,5 V du type standard LR03-AAA (non fournie).
- Les piles usées doivent être éliminées de la façon adéquate.

Attention:

- Ne déposez pas la télécommande à proximité de sources de chaleur.
- Ne jetez pas les piles avec les déchets courants. Elles doivent être jetées dans des contenants particuliers.
- Serrez à fond les vis du compartiment de la pile.



	Moteur	Appui bref : Moteur allumé/éteint.
	-	Réduit la vitesse à chaque pression.
	-	Augmente la vitesse à chaque pression.
	Intensif	Active/Désactive le fonctionnement intensif.
	Delay	Appui bref : Active/Désactive la fonction retardée : s'éteint automatiquement après un délai de 30 minutes. L'écran affiche la vitesse de fonctionnement et le point en bas à droite clignote toutes les secondes.
	Éclairage	Appui bref : Éclairage allumé/éteint.

NETTOYAGE DE L'ACIER INOXYDABLE

Nettoyage des surfaces extérieures:

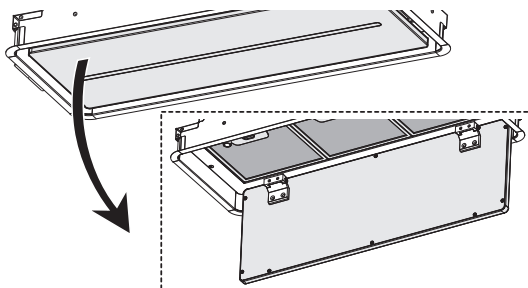
Veillez noter que l'utilisation de produits abrasifs ou solvants peut endommager la superficie de la hotte; ils ne devraient pas être utilisés pour le nettoyage des surfaces.

Instructions pour le nettoyage de l'acier inoxydable:

Nettoyez les surfaces extérieures avec un agent nettoyant pour l'acier inoxydable disponible sur le marché.

NETTOYAGE DU PANNEAU DE PROTECTION DU FILTRE

1. Ouvrez le panneau en le tirant vers le bas.
2. Nettoyez l'extérieur à l'aide d'un linge humide et d'un détergent neutre.
3. Nettoyez l'intérieur à l'aide d'un linge humide et d'un détergent neutre.
4. N'utilisez pas des linges ou des éponges mouillés, un jet d'eau ou des substances abrasives.

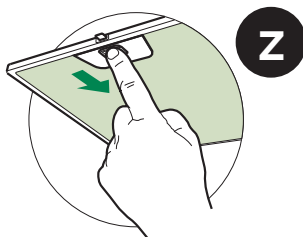


ENTRETIEN DES FILTRES

NETTOYAGE DES FILTRES À GRAISSE MÉTALLIQUES

Les filtres à graisse métalliques peuvent être lavés dans une solution d'eau chaude savonneuse ou dans le lave-vaisselle. Ils devraient être nettoyés tous les 2 mois d'utilisation, ou plus fréquemment en cas d'utilisation particulièrement intensive.

1. Ouvrez le panneau en le tirant vers le bas.
2. Retirez le filtre, en poussant simultanément le levier vers l'arrière de l'appareil et en le tirant vers le bas.
3. Lavez le filtre sans le plier. Laissez-le sécher complètement avant de le réinstaller (un changement de la couleur à la surface du filtre au fil du temps n'a aucun impact sur son efficacité).
4. Remettez-le en place, en vous assurant que la poignée se trouve vers l'avant.
5. Le lave-vaisselle pourrait ternir le fini du filtre à graisse métallique.
6. Refermez le panneau.
7. Faites sécher complètement les filtres avant de les remettre en place. Le filtre doit être totalement sec lorsqu'il est réinstallé.



REEMPLACEMENT DU FILTRE À CHARBON ACTIF

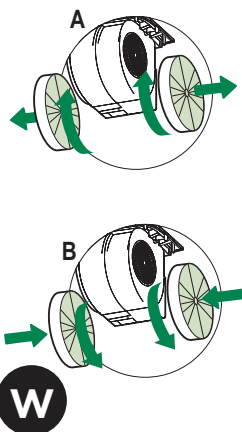
Les filtres à charbon actif (FILTER1) ne sont pas lavables et ne peuvent être régénérés. Ils doivent être remplacés environ tous les 4 mois d'utilisation, ou plus souvent en cas d'utilisation intensive.

1. Ouvrez le panneau en le tirant vers le bas.
2. Retirez le filtre, en le poussant simultanément vers l'arrière de l'appareil et en le tirant vers le bas.
3. Retirez les filtres à charbon actif saturés comme indiqué **(A)**.
4. Posez les nouveaux filtres, comme indiqué **(B)**.
5. Remettez-le en place, en vous assurant que la poignée se trouve vers l'avant.
6. Refermez le panneau.

ATTENTION: Pour réduire le risque d'incendie ou de choc électrique lorsque l'appareil est en mode recyclage, utilisez uniquement le modèle FILTER 1 ou FILTER1LL en guise trousse de conversion.

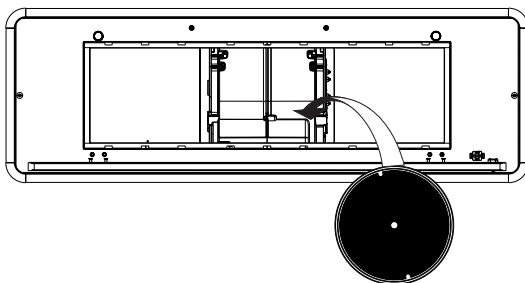
REMARQUE : Il est possible de laver et de réutiliser les filtres longue durée (FILTER1LL).

Voir les instructions accompagnant ces filtres.

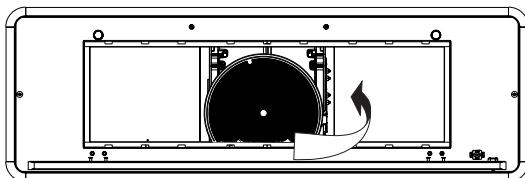


CHANGEMENT ET INSTALLATION DU FILTRE À CHARBON

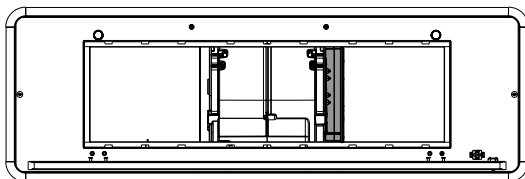
- 1) Inclinez le haut du filtre vers le haut et dans la zone sous le moteur, puis insérez la partie inférieure du filtre en place.



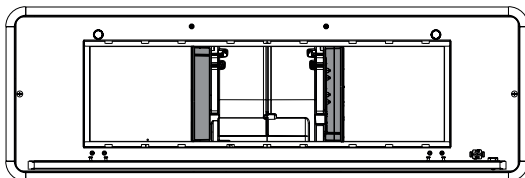
- 2) Tournez le filtre à droite autour du moteur et faites glisser le filtre entre le moteur et le mur latéral.



- 3) Placez le filtre sur le côté du ventilateur et tournez-le pour le verrouiller en place.



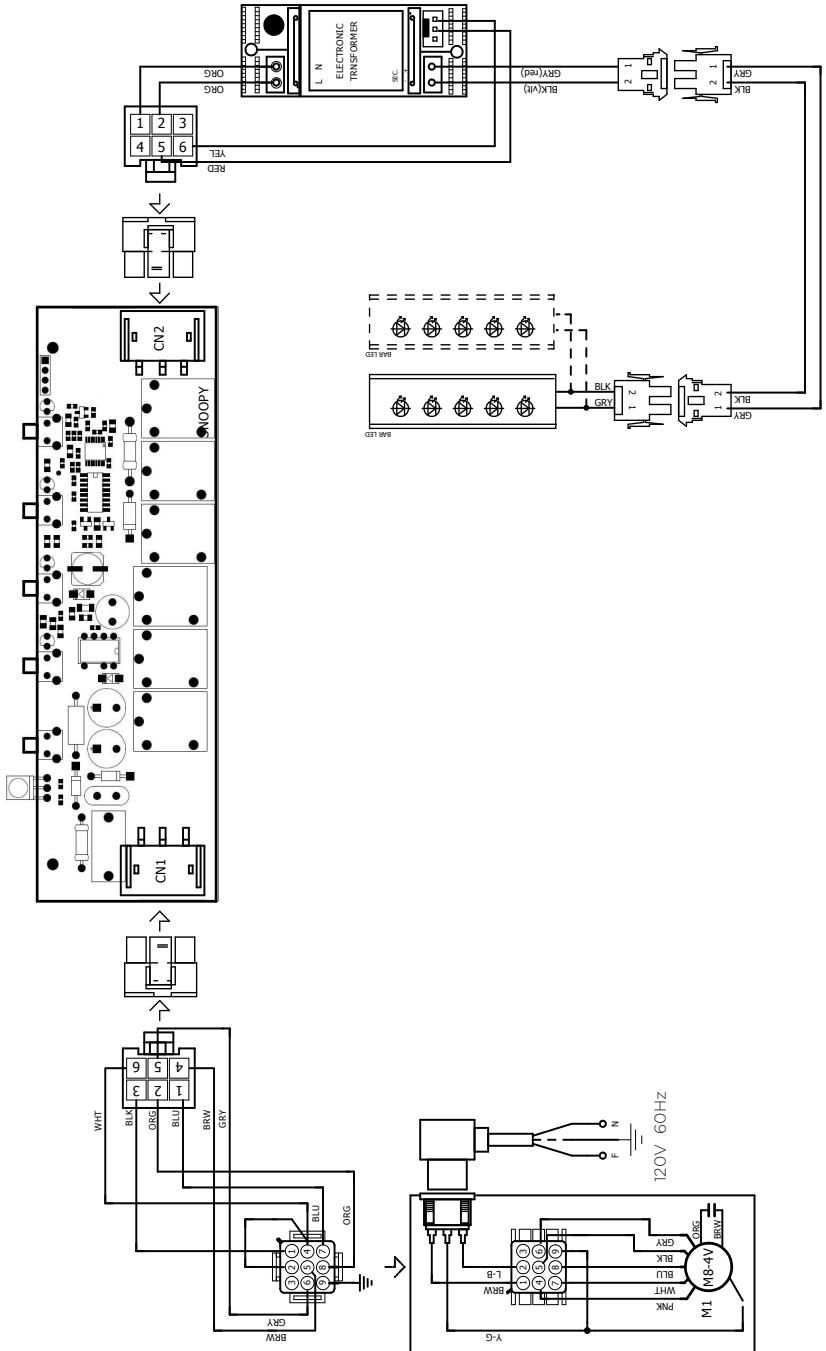
- 4) Répétez du côté gauche.



REMPACEMENT DES AMPOULES

Les ampoules DEL doivent être remplacées par un service d'entretien autorisé Faber.

SCHEMA DE CÂBLAGE



GARANTIE



FABER CONSUMER WARRANTY & SERVICE

All Faber products are warranted against any defect in materials or workmanship for the original purchaser for a period of 1 year from the date of original purchase (requires proof of purchase). This warranty covers labor and replacement parts. Faber, at its option, may repair or replace the product or components necessary to restore the product to good working condition. To obtain warranty service, contact the dealer from whom you purchased the range hood, or the local Faber distributor. If you cannot identify a local Faber distributor, contact us at (508) 358-5353 for the name of a distributor in your area.

The following is not covered by Faber's warranty:

1. Service calls to correct the installation of your range hood, to instruct you how to use your range hood, to replace or repair house fuses or to correct house wiring or plumbing.
2. Service calls to repair or replace range hood light bulbs, fuses or filters. Those consumable parts are excluded from warranty coverage.
3. Repairs when your range hood is used for other than normal, single-family household use.
4. Damage resulting from accident, alteration, misuse, abuse, fire, flood, acts of God, improper installation, installation not in accordance with electrical or plumbing codes or Faber documentation, or use of products not approved by Faber.
5. Replacement parts or repair labor costs for units operated outside the United States or Canada, including any non-UL or C-UL approved Faber range hoods.
6. Repairs to the hood resulting from unauthorized modifications made to the range hood.
7. Expenses for travel and transportation for product service in remote locations and pickup and delivery charges. Faber range hoods should be serviced in the home.

THIS WARRANTY DOES NOT ALLOW RECOVERY OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, PERSONAL INJURY/WRONGFUL DEATH OR LOST PROFITS. FABER WARRANTY IS LIMITED TO THE ABOVE CONDITIONS AND TO THE WARRANTY PERIOD SPECIFIED HEREIN AND IS EXCLUSIVE. EXCEPT AS EXPRESSLY SPECIFIED IN THIS AGREEMENT, FABER DISCLAIMS ALL EXPRESS OR IMPLIED CONDITIONS, REPRESENTATIONS, AND WARRANTIES INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, ANY IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE.

This warranty gives you specific legal rights that may vary from state to state.

Model#: _____

Serial #: _____

CONTENIDO

Sección	Página
Instrucciones de seguridad importantes	60
Dimensiones de la campana extractora	64
Requisitos de altura de instalación	65
Piezas	66
Herramientas necesarias	68
Método de ventilación	69
Preparación del gabinete	70
Preparación para montar la campana extractora	71
Elección del método de ventilación	74
Conectar la ventilación: opción 1 - ventilación trasera o superior	75
Conectar la ventilación: opción 2 - recirculación sin conducto	76
Conexión de la energía de la casa	77
Operación de los controles	80
Mando remoto	81
Limpeza del acero inoxidable	82
Limpeza del panel de cobertura del filtro	82
Cuidado de los filtros	83
Reemplazo del filtro de carbón activado	84
Cambio e inserción del filtro de carbón	85
Reemplazo de las bombillas	85
Diagrama de cableado	86
Garantía	87

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES ANTES DE COMENZAR A INSTALAR ESTA CAMPANA EXTRACTORA

ADVERTENCIA: - PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO DE LA CAMPANA POR GRASA:

- a) Nunca deje las unidades de superficie desatendidas en ajustes altos. Los derrames por ebullición pueden causar humos y derrames de grasa que pueden incendiarse. Caliente los aceites lentamente en ajustes bajos o medios.
- b) Siempre encienda la campana cuando cocine a fuego alto o cuando flamee alimentos (por ej. Crepes Suzette, Cherries Jubilee, Peppercorn Beef Flambé).
- c) Limpie los ventiladores con frecuencia. No se debe permitir que la grasa se acumule en el ventilador o en el filtro.
- d) Use una olla de tamaño adecuado. Utilice siempre utensilios de cocina apropiados para el tamaño del elemento de superficie.

ADVERTENCIA: - PARA REDUCIR EL RIESGO DE LESIONES A PERSONAS EN CASO DE INCENDIO DE GRASA EN LA CAMPANA, TENGA EN CUENTA LO SIGUIENTE*:

- a) APAGUE LAS LLAMAS con una tapa ajustada, bandeja para hornear galletas o bandeja de metal, luego apague el quemador. TENGA CUIDADO PARA EVITAR QUEMADURAS. Si las llamas no se apagan inmediatamente, EVACÚE Y LLAME AL DEPARTAMENTO DE BOMBEROS.
- b) NUNCA RECOJA UNA OLLA EN LLAMAS - Puede quemarse.
- c) NO USE AGUA, incluidos paños de cocina húmedos o toallas; se producirá una violenta explosión de vapor.
- d) Use un extintor SOLAMENTE si:
 1. Usted sabe que tiene un extintor Clase ABC y ya sabe cómo operarlo.
 2. El incendio es pequeño y está contenido en el área donde comenzó.
 3. Se llama al departamento de bomberos.
 4. Puede luchar contra el incendio con su espalda hacia una salida.

* Basado en "Consejos de seguridad contra incendios en la cocina" publicado por NFPA

ADVERTENCIA - PARA REDUCIR EL RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA O INCENDIO, no use este ventilador con ningún dispositivo de control de velocidad de estado.

ADVERTENCIA - PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIOS, DESCARGAS ELÉCTRICAS O LESIONES PERSONALES, OBSERVE LO SIGUIENTE:

1. Use esta unidad solo de la manera prevista por el fabricante. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con el fabricante.
2. Antes de reparar o limpiar la unidad, apague el equipo en el panel de servicio y bloquee los medios de desconexión del servicio para evitar que la energía se encienda accidentalmente. Cuando los medios de desconexión del servicio no se puedan bloquear, fije de forma segura un dispositivo de advertencia prominente, como una etiqueta, al panel de servicio.

PRECAUCIÓN: Para uso general de ventilación solamente. No lo use para descargar materiales y vapores peligrosos o explosivos.

ADVERTENCIA - PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIOS, DESCARGAS ELÉCTRICAS O LESIONES PERSONALES, OBSERVE LO SIGUIENTE:

1. El trabajo de instalación y el cableado eléctrico deben realizarlo las personas calificadas de acuerdo con todos los códigos y estándares aplicables, incluida la construcción con clasificación de incendio.
2. Se necesita suficiente aire para la combustión adecuada y el escape de gases a

través del tubo de humos (chimenea) del equipo que quema combustible para evitar la retrogresión. Siga las directrices del fabricante del equipo de calefacción y las normas de seguridad tales como los publicados por la National Fire Protection Association (NFPA), la American Society for Heating, Refrigeration and Air Conditioning Engineers (ASHRAE) y las autoridades de los códigos locales.

- 3. Al cortar o perforar la pared o el techo, no dañe el cableado eléctrico ni otros servicios ocultos.**
- 4. Los ventiladores con conductos siempre deben tener salida al exterior.**

TODAS LAS APERTURAS DE PARED Y PISO DONDE SE INSTALE LA CAMPANA EXTRACTORA DEBEN SER SELLADAS.

Esta campana extractora requiere al menos 24" de espacio libre entre la parte inferior de la campana extractora y la superficie de cocción o encimera. Esta campana ha sido aprobada por UL a esta distancia de la placa.

Esta separación mínima puede ser mayor dependiendo de los códigos de construcción locales. Para placas de gas y cocinas combinadas, se recomienda y puede ser necesario un mínimo de 30 ".

Los gabinetes superiores en ambos lados de esta unidad deben estar a un mínimo de 18" sobre la superficie de cocción o la encimera. Consulte las instrucciones de instalación de la placa o la campana proporcionadas por el fabricante antes de hacer cualquier corte.

INSTALACIÓN EN VIVIENDAS MÓVILES La instalación de esta campana extractora debe cumplir con los Estándares de construcción y seguridad de casas prefabricadas, Título 24 CFR, Parte 3280 (anteriormente Estándar federal para la construcción y seguridad en viviendas móviles, Título 24, HUD, Parte 280). Vea los requisitos eléctricos"

REQUISITOS DE VENTILACIÓN

Determine qué método de ventilación es mejor para su aplicación. Los conductos pueden extenderse a través de la pared o el techo.

La longitud de los conductos y la cantidad de codos se deben mantener al mínimo para proporcionar un rendimiento eficiente. El tamaño de los conductos debe ser uniforme. No instales dos codos juntos. Use cinta adhesiva para sellar todas las juntas en el sistema de conductos. Utilice calafateo para sellar la pared exterior o la abertura del piso alrededor de la tapa.

NO se recomiendan conductos flexibles. Los conductos flexibles crean una contrapresión y turbulencias de aire que reducen en gran medida el rendimiento.

Asegúrese de que haya espacio libre adecuado dentro de la pared o el piso para el conducto de escape antes de hacer los cortes. No corte una vigueta o poste a menos que sea absolutamente necesario. Si se debe cortar una vigueta o poste, entonces se debe construir un marco de soporte.

ADVERTENCIA - Para reducir el riesgo de incendio, use solamente conductos de metal. PRECAUCIÓN - Para reducir el riesgo de incendio y para descargar adecuadamente el aire, asegúrese de sacar el aire - No expulse los humos en espacios dentro de paredes o techos, áticos, espacios angostos o garajes.

Instalaciones para clima frío

Se debe instalar un registro de tiro adicional para minimizar el flujo de aire frío hacia atrás y se debe instalar un disyuntor térmico no metálico para minimizar la conducción de las temperaturas exteriores como parte del sistema de ventilación. El registro debe estar en el lado del aire frío del interruptor térmico. El interruptor debe estar lo más cerca posible de donde el sistema de ventilación ingrese a la parte calentada de la casa.



ADVERTENCIA

- El sistema de ventilación DEBE terminar fuera del hogar.
- **NO** termine el conducto en un espacio ático o en otro espacio cerrado.
- **NO** use tacos de pared de 4" tipo lavadero.
- NO se recomiendan los conductos de tipo flexible.
- **NO** obstruya el flujo del aire de combustión y ventilación.
- El incumplimiento de los requisitos de ventilación puede provocar un incendio.

REQUISITOS ELÉCTRICOS

Se requiere un suministro eléctrico de 120 voltios, 60 Hz solo CA en un circuito separado con fusible de 15 amperios. Se recomienda un fusible de retardo o un cortacircuitos. El fusible se debe dimensionar según los códigos locales de acuerdo con la clasificación eléctrica de esta unidad, tal como se especifica en la placa de número de serie/clasificación ubicada dentro de la unidad, cerca del compartimento de cableado de campo.

INSTALACIÓN ELÉCTRICA CON CAJA DE CABLEADO

ESTA UNIDAD DEBE CONECTARSE CON CABLE DE COBRE SOLAMENTE. Los tamaños de los cables deben cumplir con los requisitos del Código Eléctrico Nacional, ANSI / NFPA 70, última edición, y todos los códigos y ordenanzas locales. El tamaño del cable y las conexiones deben cumplir con la clasificación del equipo. Se pueden obtener copias de la norma enumerada anteriormente en:

National Fire Protection Association
Batterymarch Park
Quincy, Massachusetts 02269

Este electrodoméstico debe conectarse directamente a la desconexión por fusible (o disyuntor) a través de un cable flexible, blindado o no metálico de cobre enfundado. Deje algo de tensión en el cable para poder mover el dispositivo si alguna vez lo necesita. Debe haber un conector de conducto de 1/2 homologado por UL en cada extremo del cable de suministro de energía (en el equipo y en la caja de conexiones).

Al hacer la conexión eléctrica, corte un agujero de 1 1/4" en la pared. Un agujero cortado a través de la madera debe lijarse hasta que quede liso. Un agujero a través del metal debe tener un ojal.



ADVERTENCIA

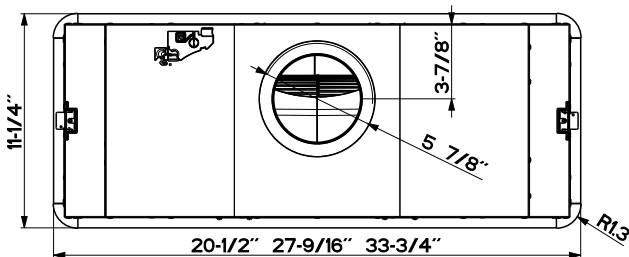
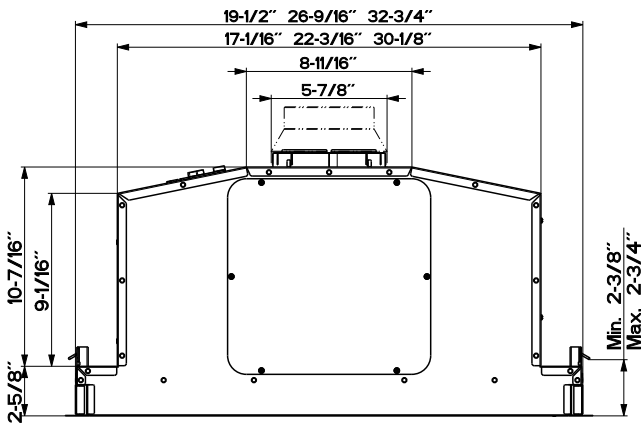
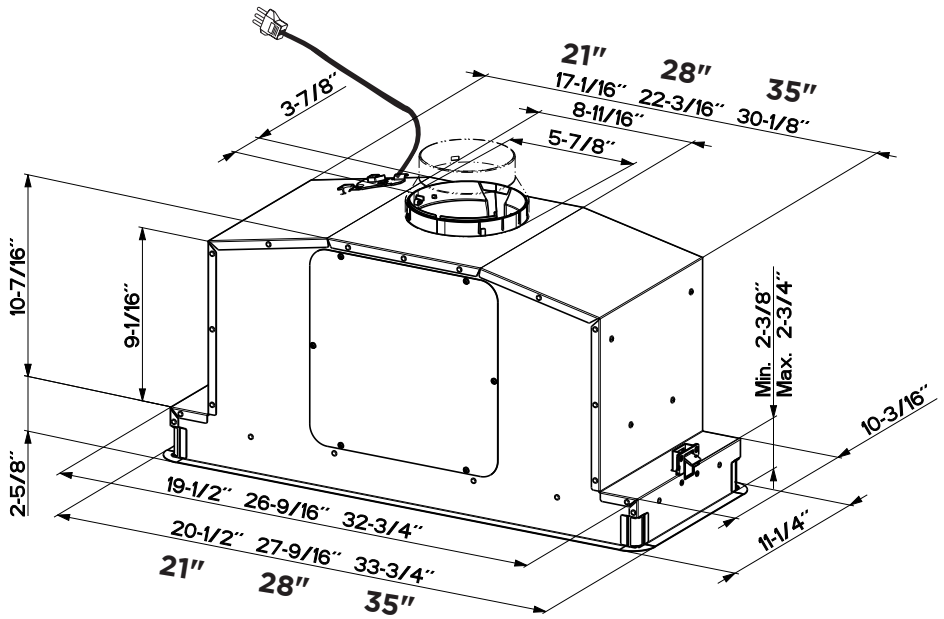
- Esta campana extractora requiere conexión eléctrica de tierra.
- Si la tubería de agua fría está interrumpida por juntas de plástico, de materiales no metálicos u otros materiales, NO la utilice para conexión a tierra.
- NO conecte a tierra a una tubería de gas.
- NO tenga un fusible en el circuito neutro o de tierra. Un fusible en el circuito neutro o de tierra podría provocar una descarga eléctrica.
- Consulte con un electricista calificado si tiene dudas acerca de si la campana extractora está correctamente conectada a tierra.
- El incumplimiento de los requisitos eléctricos puede provocar un incendio.

Advertencia de la Propuesta 65 del Estado de California (solo EE. UU.)

⚠ ADVERTENCIA

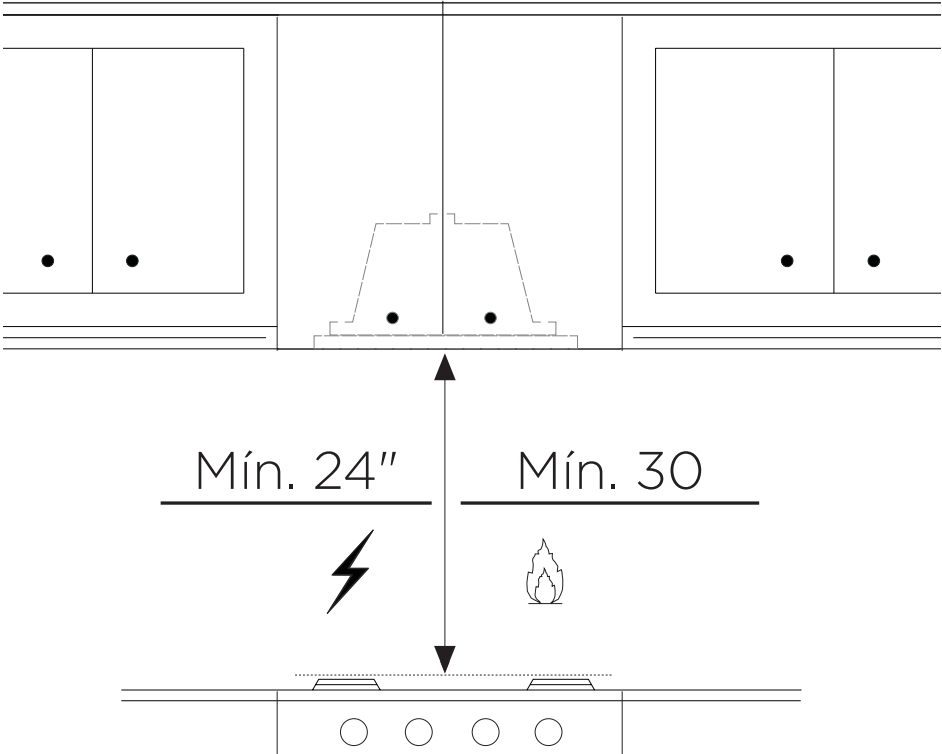
Este producto contiene productos químicos que el Estado de California reconoce como causantes de cáncer y defectos de nacimiento u otros daños reproductivos. Para obtener más información, vaya a www.P65Warnings.ca.gov

DIMENSIONES DE LA CAMPANA EXTRACTORA



REQUISITOS DE ALTURA DE INSTALACIÓN






MÍN. 24" SOBRE PLACA ELÉCTRICA /
MÍN. 30" SOBRE PLACA DE GAS

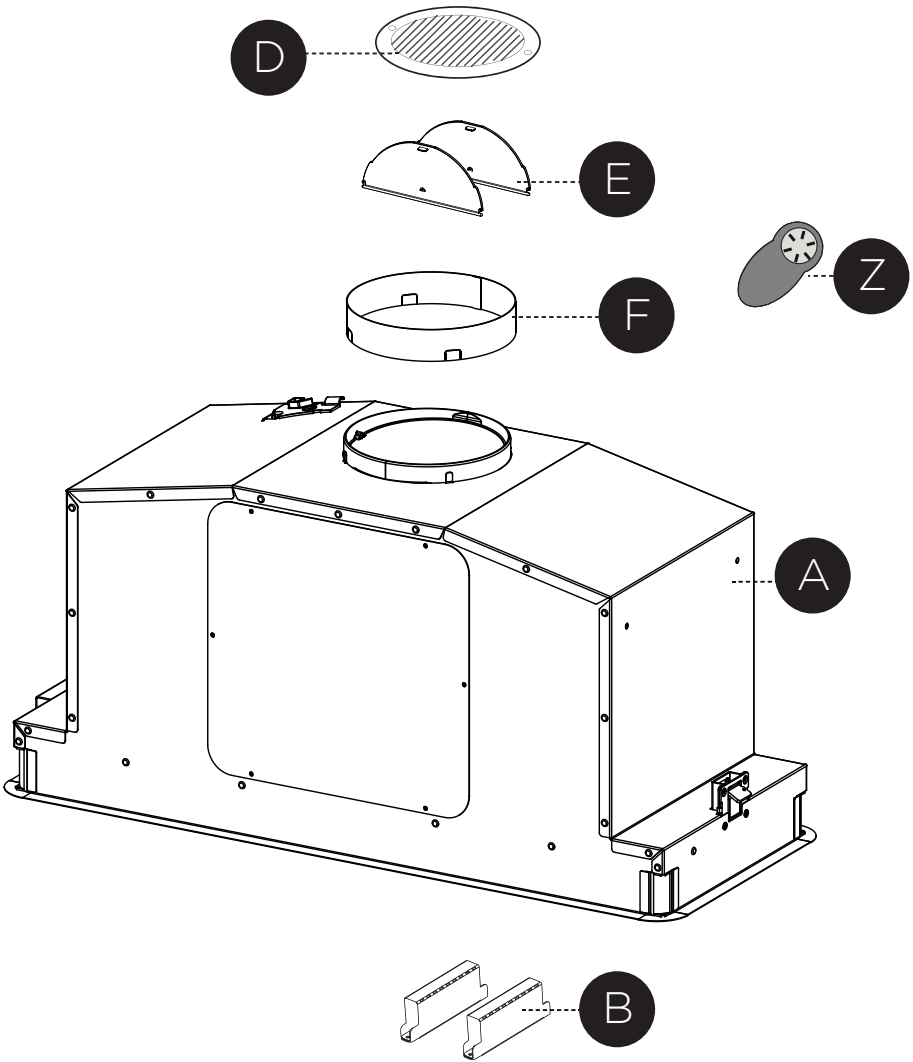


PIEZAS

PIEZAS INCLUIDAS



REF.	PIEZA	CDAD
A	Cuerpo de la campana	1
B	Soporte	2
D	Rejilla de ventilación para recirculación	2
E	Trampillas amortiguadoras	2
F	Anillo amortiguador metálico	1
Z	Mando remoto	1

REF	PIEZA			
G	Tornillos Pozi (1/8" x 3/8")			2
I	Tornillos Pozi (1/8" x 5/8")			4
L	Taco para tornillos			2



PIEZAS (cont.)







PIEZAS NECESARIAS

PIEZA	
Conducto metálico redondo de 6"	
Cinta de aluminio	

ACCESORIOS DISPONIBLES

ACCESORIO	SKU#
Kit de Filtro de Carbón Activo	#FILTER1
Kit de Filtro de Carbón Activo Lavable de larga duración	#FILTERILL
Caja de Cableado de Conexión Directa	#WIREBOX
Revestimiento Estándar 24 (Use solo con INLT2ISSV)	#LINE24ST
Revestimiento Estándar 30 (Use solo con INLT28SSV)	#LINE30ST
Revestimiento Estándar 36 (Use solo con INLT28SSV)	#LINE36ST
Pro Liner 36 (Use solo con INLT35SSV)	#LINE36PT
Revestimiento auto-portante (Use solo con INLT28SSV)	#LINSPT301228
Revestimiento auto-portante (Use solo con INLT28SSV)	#LINSPT361228

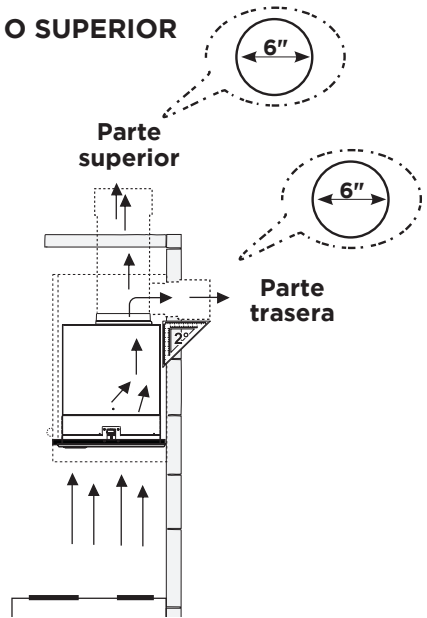
HERRAMIENTAS NECESARIAS

HERRAMIENTA	
Cinta métrica	
Lápiz	
Taladro eléctrico con broca de 5/16"	
Destornillador Phillips	
Visillos de metal	
Guantes de trabajo	

MÉTODO DE VENTILACIÓN

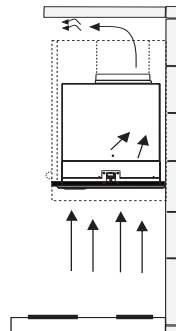
1

Opción 1: VENTILACIÓN TRASERA O SUPERIOR



Opción 2: RECIRCULACIÓN

Requiere compra del kit de accesorios de carbón activado.

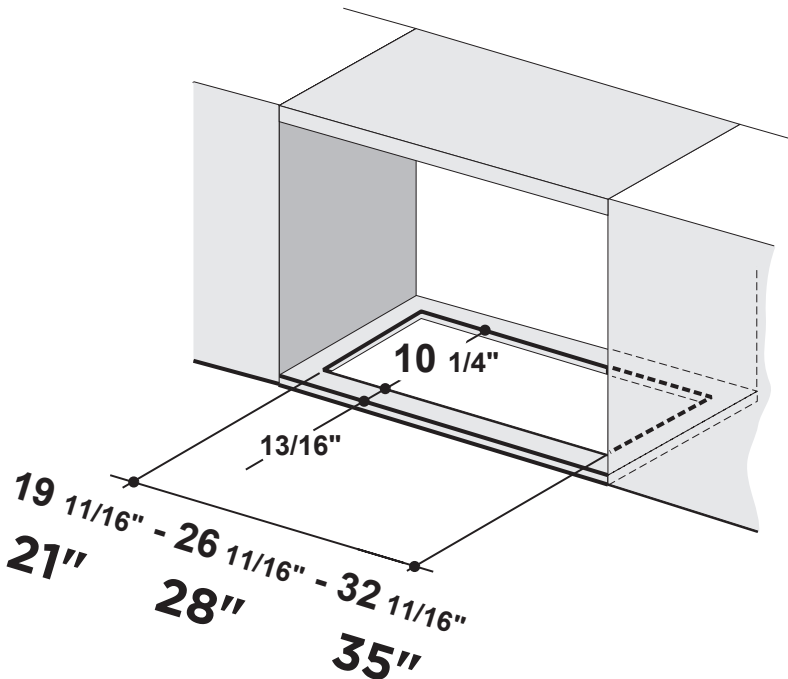


PREPARACIÓN DEL GABINETE

1 La campana se puede instalar directamente en la parte inferior del gabinete.

2 Si usa el revestimiento auto-portante #LINSPT301228 o #LINSPT361228, por favor, siga las instrucciones incluidas en el correspondiente manual del revestimiento auto-portante.

Si no usa el revestimiento auto-portante, realice un corte en el fondo del gabinete como se muestra en la ilustración.

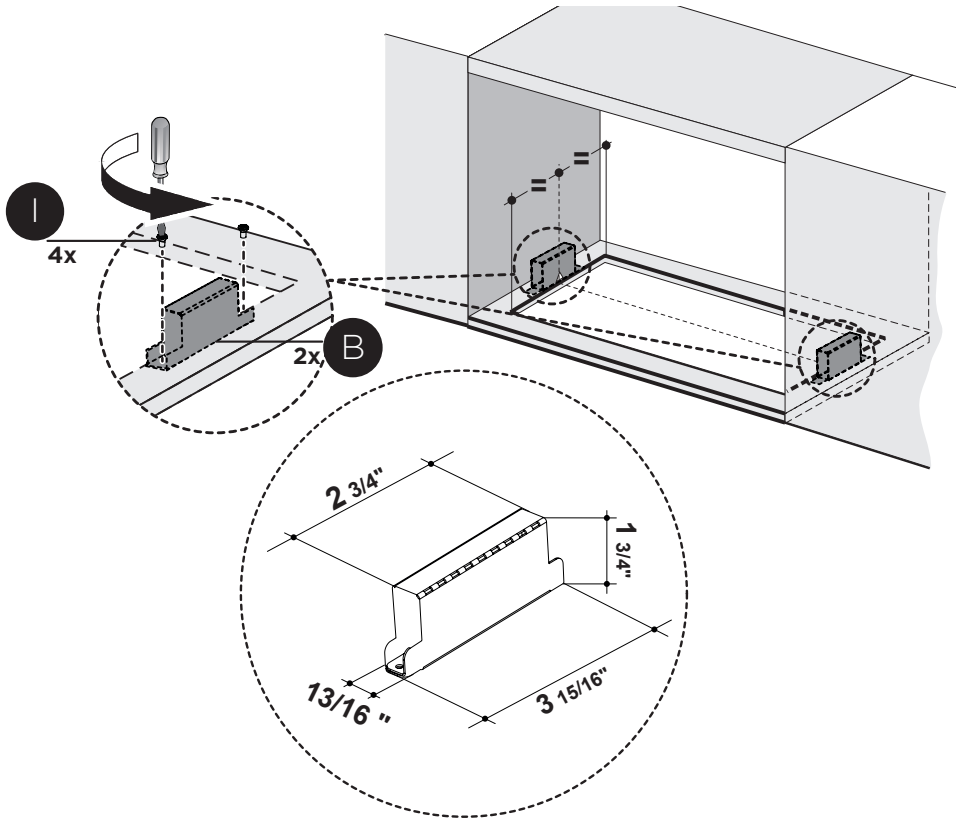


PREPARACIÓN PARA MONTAR LA CAMPANA EXTRACTORA

3

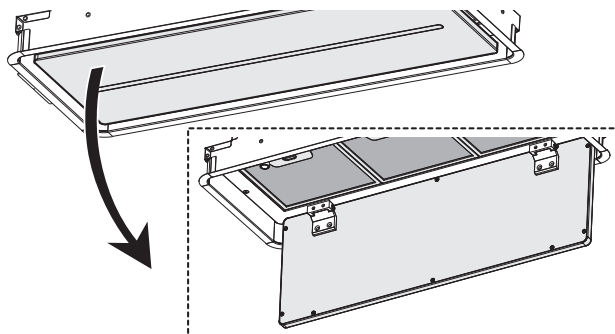
Coloque los soportes **B** con dos tornillos **I** como se muestra en el centro del corte en cada lado. El borde del soporte debe alinearse con el borde cortado.

Si está instalando un revestimiento Auto-portante (#LINSPT301228 o #LINSPT361228), los soportes necesitan ser conectados directamente en el borde inferior del revestimiento metálico.



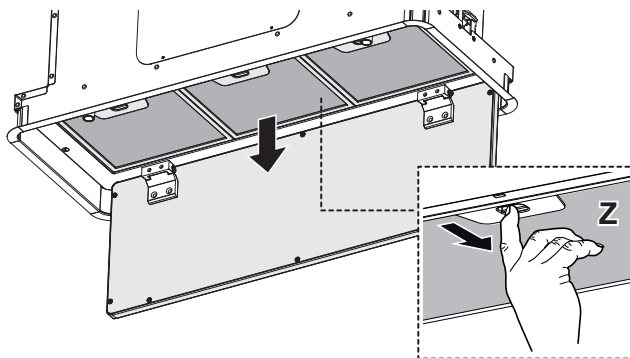
4

Abra la tapa del panel del filtro en dirección opuesta a usted tirando hacia abajo del cierre magnético.



5

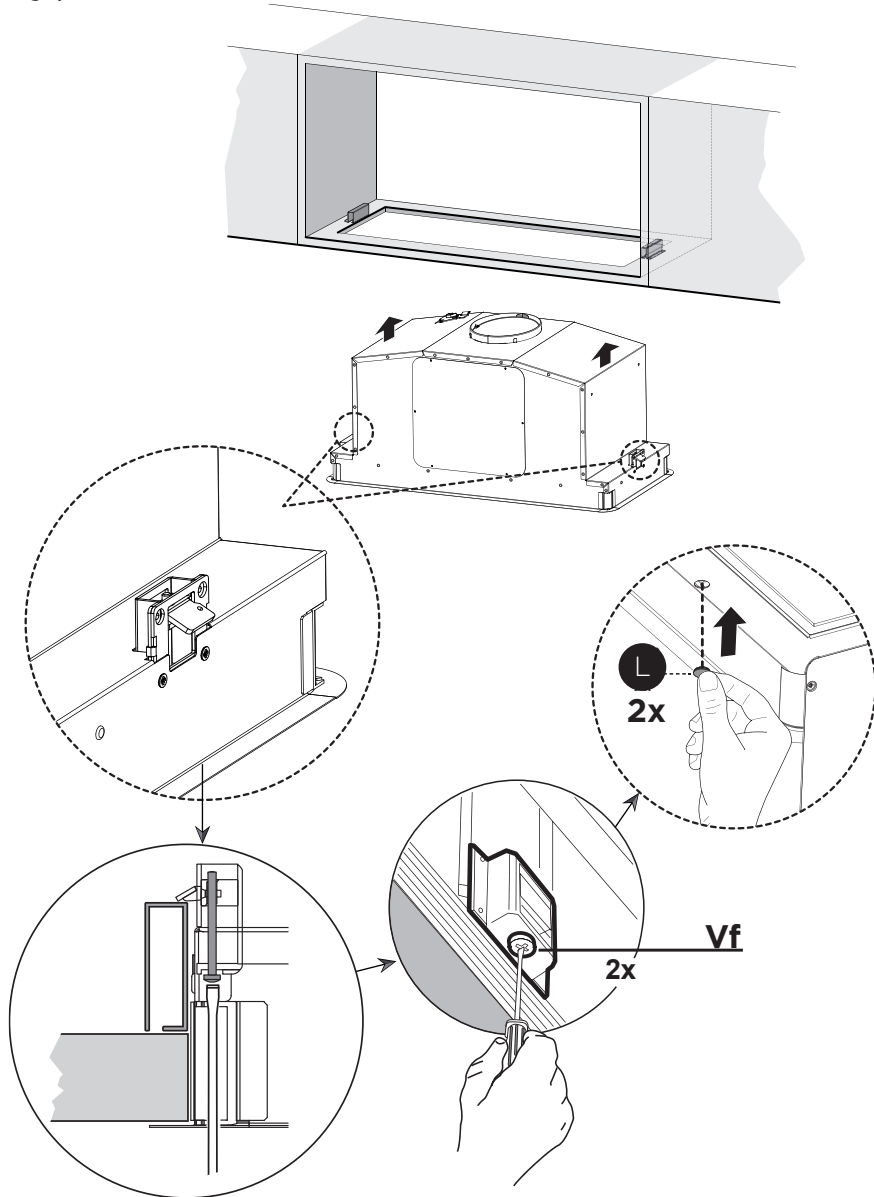
Retire los filtros de grasa empujando la lengüeta de liberación hacia la parte posterior de la campana.



6

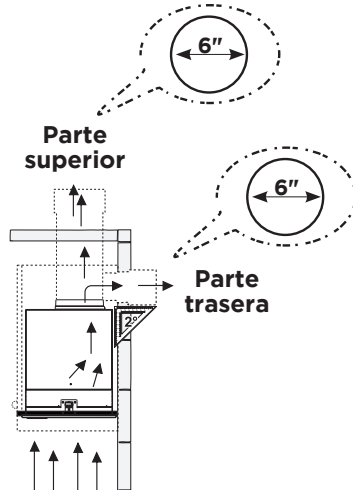
Inserte la campana en el corte hasta que los clips de instalación laterales encajen en su lugar sobre los soportes de pared lateral instalados previamente. Bloquee la campana en su posición apretando los 2 tornillos **Vf** desde abajo.

Inserte las 2 tapas de plástico para agujeros **L** uno a cada lado en los agujeros de los tornillos.



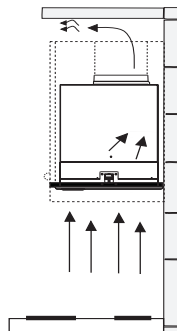
ELECCIÓN DEL MÉTODO DE VENTILACIÓN

7 Opción 1: VENTILACIÓN TRASERA O SUPERIOR



Vaya a la
página 75

Opción 2: RECIRCULACIÓN

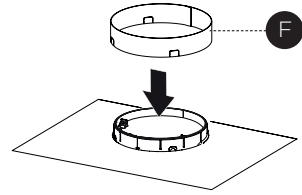


Requiere compra del kit
de accesorios de carbón
activado.

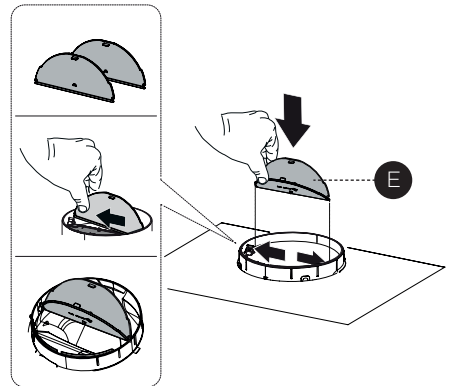
Vaya a la
página 76

CONEXIÓN DE LA VENTILACIÓN: OPCIÓN 1 - VENTILACIÓN TRASERA O SUPERIOR

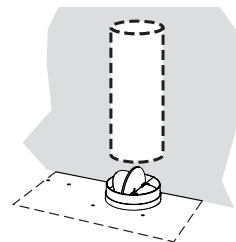
- 1** Instale el anillo amortiguador de metal **F** que se incluye con la campana.



- 2** Instale las aletas amortiguadoras **E** que se incluyen con la campana, colocando las lengüetas en su lugar dentro de la parte superior de la campana antes de conectar los conductos.



- 3** Instale el techo o la tapa de pared comprados por separado. Conecte el conducto metálico de 6" al techo o a la tapa de pared y luego conecte el conducto. Selle con cinta de aluminio.



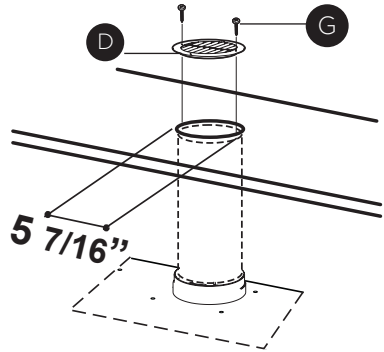
CONEXIÓN DE LA VENTILACIÓN: OPCIÓN 2 - RECIRCULACIÓN SIN CONDUCTO

1

Para la ventilación de recirculación sin conducto, dirija la tubería a una ubicación por encima de la campana donde la descarga se ventila de regreso a la sala.

Use la rejilla de ventilación de recirculación incluida **D** para cubrir la abertura. Fije la rejilla con los 2 tornillos **G** provistos en el kit de instalación.

Se debe usar un conducto redondo recto de 6" que tenga al menos 15" de largo para conducir el aire desde la parte superior de la salida de escape de la campana hasta la salida del gabinete de arriba.



Accesorio de filtro de carbón activado
requerido - sku # FILTER1
Accesorio de filtro de carbón activado
de larga duración - sku # FILTERILL
(comprado por separado)



CONEXIÓN DE LA ENERGÍA DE LA CASA

8

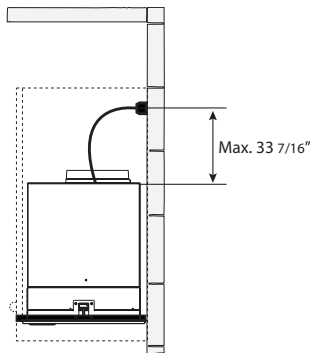
INSTALACIÓN ELÉCTRICA CON CABLE DE CONEXIÓN

INSTRUCCIONES DE CONEXIÓN A TIERRA Este aparato debe estar conectado a tierra. En el caso de un cortocircuito eléctrico, la conexión a tierra reduce el riesgo de descarga eléctrica al proporcionar un cable de escape para la corriente eléctrica. Este equipo está provisto de un cable que tiene un cable de conexión a tierra con un enchufe de conexión a tierra. El enchufe debe estar enchufado a un tomacorriente que esté instalado y conectado a tierra correctamente.

ADVERTENCIA: una conexión a tierra incorrecta puede provocar un riesgo de descarga eléctrica.

Consulte a un electricista calificado si las instrucciones de conexión a tierra no se comprenden completamente o si existe una duda acerca de si el equipo está correctamente conectado a tierra.

No utilice un cable de extensión. Si el cable de alimentación es demasiado corto, solicite a un electricista calificado que instale un tomacorriente cerca del dispositivo.

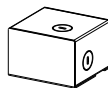


El cable de alimentación debe ser accesible para su inspección después de la instalación.

INSTALACIÓN ELÉCTRICA CON CAJA DE CABLEADO OPCIONAL

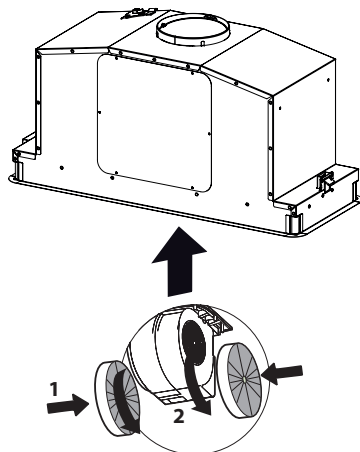
Para cableado permanente, utilice únicamente el accesorio de caja de cableado de conexión directa sku WIREBOX, fabricado por Faber.

Accesorio de caja de cableado de conexión directa sku # WIREBOX (comprado por separado)



9

PARA LA OPCIÓN DE RECIRCULACIÓN SIN CONDUCTO



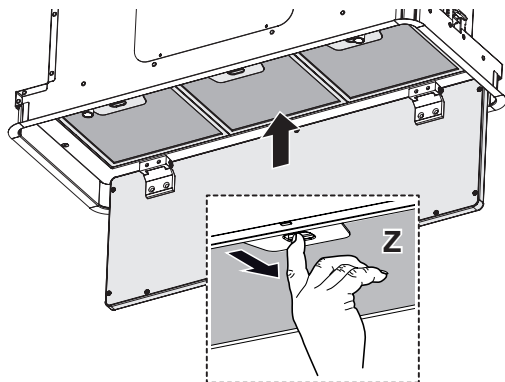
Fije cada filtro de carbón a la rejilla negra a cada lado del soplador. Presione el filtro de carbón firmemente contra la rejilla negra en el lado del soplador y gire el filtro en sentido horario (hacia la parte delantera de la campana a insertar) hasta que encaje en su lugar. Gire en sentido antihorario (hacia la parte posterior de la cubierta del inserto) para quitar (para obtener más detalles, consulte el párrafo **Cambio e inserción del filtro de carbón**).

Accesorio de filtro de carbón
activado requerido - sku # FILTER1
Accesorio de filtro de carbón
activado de larga duración - sku #
FILTERILL (comprado por separado)



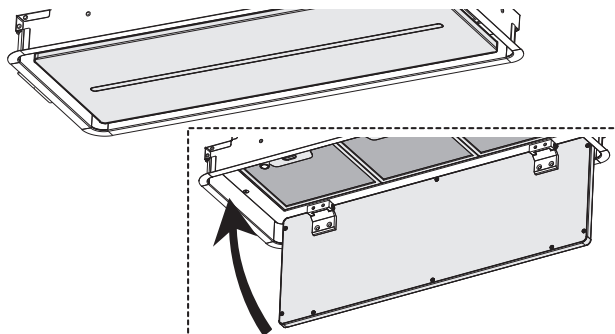
10

Reinstale los filtros de grasa retirados previamente.



11




Cierre la cubierta del panel del filtro empujándola hacia su lugar hasta que el pestillo magnético haya asegurado el panel.



OPERACIÓN DE LOS CONTROLES

PARA MEJORES RESULTADOS

Encienda la campana extractora varios minutos antes de cocinar para desarrollar un flujo de aire adecuado. Deje que la campana extractora funcione durante varios minutos después de que se complete la cocción para eliminar todo el humo y los olores de la cocina.

Botón	Función
	Botón de apagado del ventilador: apaga el ventilador. El ventilador se puede operar presionando cualquiera de los botones de ajuste del ventilador.
	Mantenga presionado este botón durante 2 segundos para activar la función de apagado retardado, que mantendrá el ventilador encendido durante 15 minutos y se apagará automáticamente.
1	Botones de ajuste del ventilador: Velocidad baja.
2	Botones de ajuste del ventilador: Velocidad media.
3/i	Botones de ajuste del ventilador: Velocidad alta
	Mantenga presionado el botón durante 2 segundos para activar la VELOCIDAD INTENSIVA, que está programada para ejecutarse durante 10 minutos. Al final de este tiempo, volverá automáticamente a la velocidad establecida anteriormente. Adecuado para tratar con niveles máximos de humos de cocina.
	Botón de luz: Interruptor de encendido/apagado para las luces LED. Presione el botón LUZ para encender la luz y otra vez para apagarla.

NOTA: Si su producto ha tenido un ajuste de CFM, consulte el manual de ajuste de CFM para obtener la información. Es posible que se reduzcan algunas velocidades o funciones del motor.

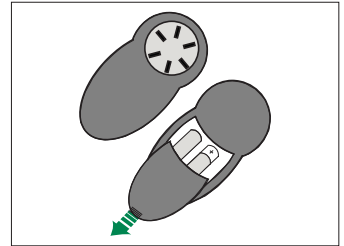
MANDO REMOTO







Instalación de la batería

- El aparato se puede controlar con un mando remoto alimentado por baterías alcalinas de zinc-carbón de 1,5 V del tipo estándar LR03-AAA (no incluida).
- Las baterías usadas deben desecharse de la manera adecuada.

Precaución:

- No coloque el mando remoto cerca de fuentes de calor.
- No deseche las baterías con la basura normal, deben colocarse en contenedores específicos.
- Apriete bien la tapa de la batería.



	Motor	Breve presión: Motor Encendido/Apagado.
	-	Disminuye la velocidad de trabajo cada vez que se presiona.
	-	Aumenta la velocidad de trabajo cada vez que se presiona.
	Intensiva	Activa/Desactiva la operación Intensiva.
	Delay	Breve presión: Activa/desactiva la función de retardo: apagado automático con un retardo de 30'. La pantalla muestra la velocidad de operación y el punto en la parte inferior derecha parpadea una vez por segundo.
	Luz	Breve presión: Luz Encendida / Apagada.

LIMPIEZA DEL ACERO INOXIDABLE

Limpieza de superficies exteriores:

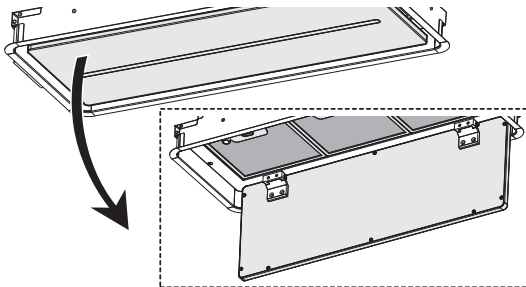
Tenga en cuenta que los abrasivos y los agentes de limpieza pueden rayar los acabados de la campana extractora y no deben usarse para limpiar superficies acabadas.

Instrucciones de limpieza del acabado de acero inoxidable:

Limpie las superficies exteriores con un limpiador de acero inoxidable disponible en el mercado.

LIMPIEZA DEL PANEL DE COBERTURA DEL FILTRO

1. Abra el panel tirando de él.
2. Limpie el exterior con un paño húmedo y detergente neutro.
3. Limpiar el interior con un paño húmedo y detergente neutro.
4. No use paños mojados o esponjas, ni chorros de agua; no use sustancias abrasivas

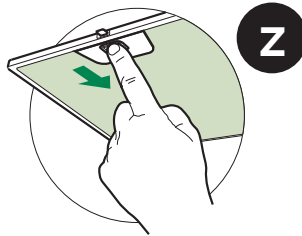


CUIDADO DE LOS FILTROS

LIMPIEZA DE LOS FILTROS DE GRASA METÁLICOS

Los filtros de grasa metálicos se pueden limpiar en solución de detergente caliente o lavarse en el lavavajillas. Se deben limpiar cada 2 meses de uso, o más frecuentemente si el uso es particularmente pesado.

1. Abra el panel tirando de él.
2. Retire el filtro, empujando la palanca hacia la parte posterior de la unidad y al mismo tiempo tirando hacia abajo.
3. Lave el filtro sin doblarlo, deje que se seque completamente antes de reemplazarlo (si la superficie del filtro cambia de color con el tiempo, esto no tendrá ningún efecto sobre su eficiencia).
4. Reemplace, asegurándose de que la manija mire hacia adelante.
5. La limpieza en el lavavajillas puede estropear el acabado del filtro de grasa metálico.
6. Cierre el panel.
7. Seque completamente los filtros antes de volver a instalarlos en la campana. No debe quedar agua atrapada en el filtro antes de reinstalarlo.



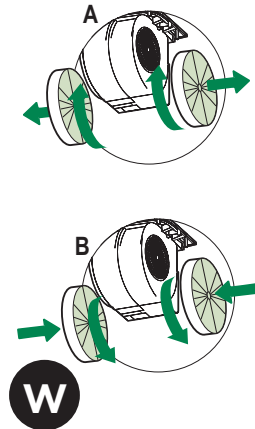
REEMPLAZO DEL FILTRO DE CARBÓN ACTIVADO

Los filtros de carbón activado (FILTER1) no son lavables y no pueden ser regenerados, y deben ser reemplazados aproximadamente cada 4 meses de operación, o más frecuentemente con uso intensivo.

1. Abra el panel tirando de él.
2. Retire el filtro, empujándolo hacia la parte posterior de la unidad y al mismo tiempo tirando hacia abajo.
3. Retire los filtros de carbón activado saturados, como se indica **(A)**.
4. Coloque los nuevos filtros, como se indica **(B)**.
5. Reemplace, teniendo cuidado de asegurarse de que la manija mire hacia adelante.
6. Cierre el panel.

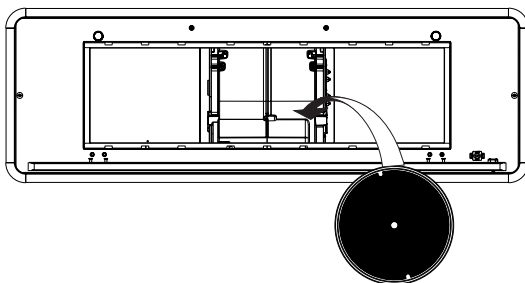
PRECAUCIÓN: Cuando se usa en el modo de recirculación, para reducir el riesgo de incendio y descarga eléctrica, utilice únicamente el kit de conversión modelo FILTER 1 o FILTERILL.

NOTA: Los filtros de tipo FILTER1LL (filtros de larga duración) se pueden lavar y reutilizar. Consulte las instrucciones incluidas con esos filtros.

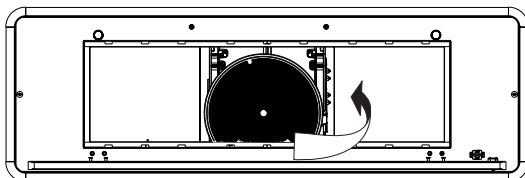


CAMBIO E INSERCIÓN DEL FILTRO DE CARBÓN

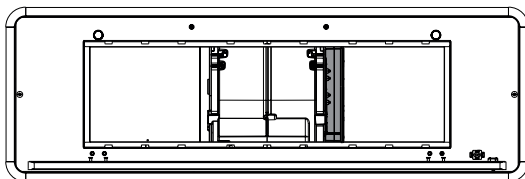
- 1) Incline la parte superior del filtro hacia arriba y hacia el área debajo del motor y luego inserte la parte inferior del filtro.



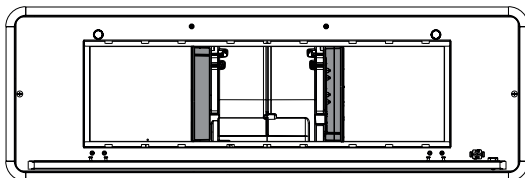
- 2) Gire el filtro hacia la derecha alrededor del motor y deslice el filtro entre el motor y la pared lateral.



- 3) Coloque el filtro en el costado del soplador y gírelo para bloquearlo en su lugar.



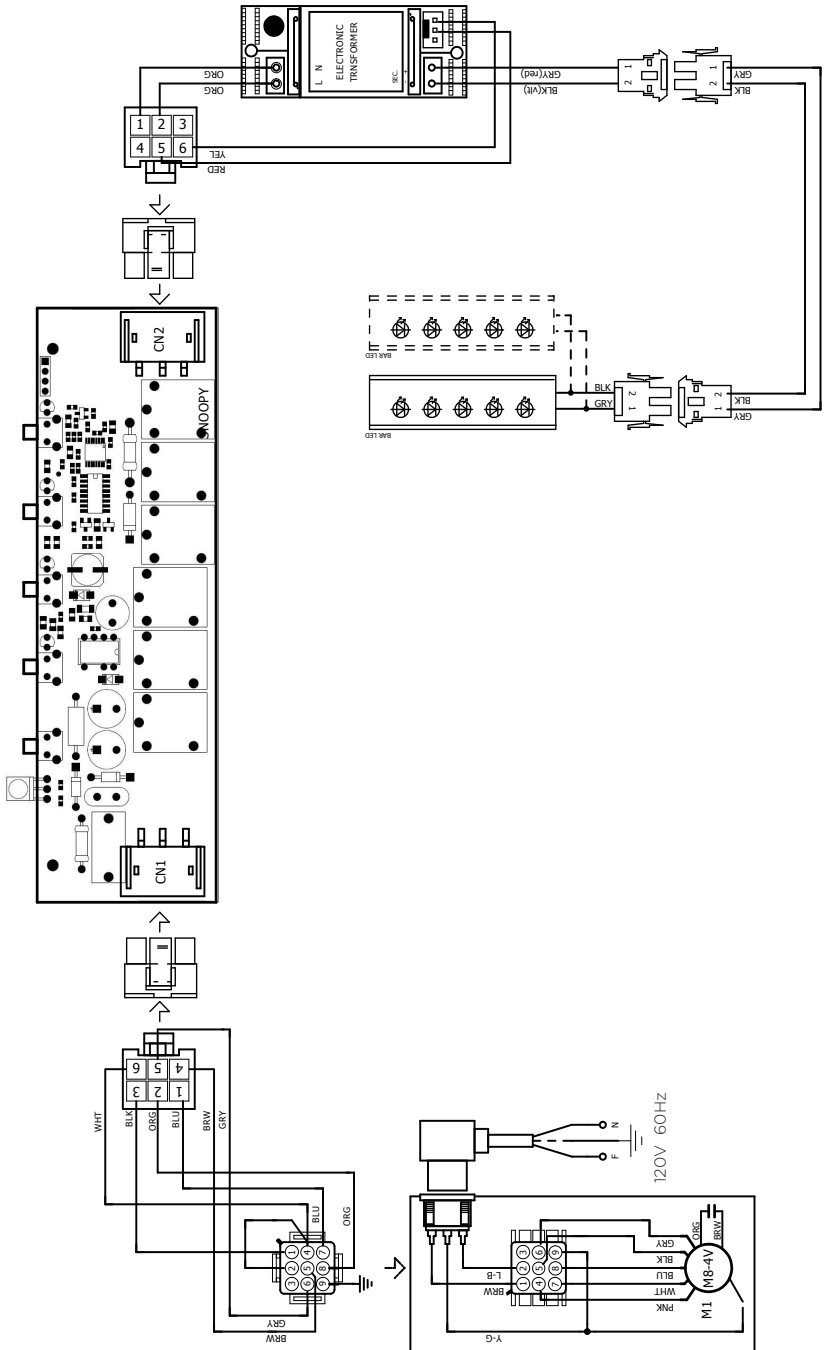
- 4) Repita en el lado izquierdo.



REEMPLAZO DE BOMBILLAS

Las luces LED deben ser reemplazadas por el servicio autorizado por la fábrica Faber.

DIAGRAMA DE CABLEADO



GARANTÍA

GARANTÍA Y SERVICIO AL CONSUMIDOR FABER

Todos los productos Faber están garantizados contra cualquier defecto de materiales o mano de obra para el comprador original por un periodo de 1 año a partir de la fecha de compra original (requiere prueba de compra). Esta garantía cubre mano de obra y piezas de repuesto. Faber, a su elección, puede reparar o reemplazar el producto o componentes necesarios para restaurar el producto en buenas condiciones de trabajo. Para obtener el servicio de garantía, póngase en contacto con el distribuidor de quien adquirió la campana extractora o con el distribuidor local de Faber. Si no puede identificar a un distribuidor local de Faber, comuníquese con nosotros al (508) 358-5353 para obtener el nombre de un distribuidor en su área.

Lo siguiente no está cubierto por la garantía de Faber:

1. Llamadas de servicio para corregir la instalación de su campana extractora, para instruirle sobre cómo usar su campana extractora, para reemplazar o reparar fusibles de la casa o para corregir el cableado de la casa o la plomería.
2. Llamadas de servicio para reparar o reemplazar las bombillas, fusibles o filtros de la campana extractora. Estas partes de consumibles están excluidas de la cobertura de la garantía.
3. Reparaciones, cuando su campana extractora se utiliza para uso doméstico distinto al normal.
4. Daños resultantes de accidente, alteración, mal uso, abuso, incendio, inundación, eventos naturales, instalación incorrecta, instalación no conforme a los códigos eléctricos o de plomería o la documentación de Faber, o uso de productos no aprobados por Faber.
5. Piezas de repuesto o costos de mano de obra de reparación para unidades operadas fuera de los Estados Unidos o Canadá, incluyendo cualquier campana de cocina Faber no aprobada por UL o C-UL.
6. Reparaciones a la campana resultantes de modificaciones no autorizadas a la misma.
7. Gastos de viaje y transporte para el servicio del producto en lugares remotos, y gastos de recogida y entrega. Las campanas de cocina Faber deben ser reparadas en el hogar.

ESTA GARANTÍA NO PERMITE LA RECUPERACIÓN DE DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES, INCLUYENDO, SIN LIMITACIÓN, DAÑOS DIRECTOS, INDIRECTOS, INCIDENTALES, ESPECIALES O CONSECUENTES, LESIONES PERSONALES O MUERTE INCORRECTA O BENEFICIOS PERDIDOS. LA GARANTÍA DE FABER SE LIMITA A LAS CONDICIONES ANTERIORES Y AL PERÍODO DE GARANTÍA ESPECIFICADO AQUÍ Y ES EXCLUSIVA. EXCEPTO DADO LO EXPRESAMENTE ESPECIFICADO EN ESTE ACUERDO, FABER RENUNCIA A TODAS LAS CONDICIONES, REPRESENTACIONES Y GARANTÍAS EXPRESAS O IMPLÍCITAS INCLUYENDO, SIN LIMITACIÓN, CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD O ADECUACIÓN PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR.

Esta garantía le otorga derechos legales específicos que pueden variar de estado a estado.

Modelo: _____

Número de serie _____

